



7 Diyarbakır TSO' dan Odamıza Ziyaret

25 Yönetim Kurulu Başkanımızdan Teorik Mesajı

34 Mardin Odaları/Borsaları Farklı Alanlarda Ortak Çalışmalar Gerçekleştirecek





Mahmut DÜNDAR

Yönetim Kurulu Başkanı

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası olarak Kızıltepe'nin kalkınması ve refaha kavuşması adına her hemşehrimizin bilincinde olduğu gibi biz de yaptığımız çalışmalarla ilçenin huzur ve refahını sağlama gayreti içindeyiz. Biliyoruz ki ekonomik refah ve istikrar bölgenin sosyokültürel sorunlarının da azalmasını sağlayacaktır. Bu sebeple ticaret ve sanayi odasıyla çalışmak isteyen vatandaşlarımıza her türlü kolaylığı sağlamak ve böylelikle onlara yardımcı olmak emelindeyiz. Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası olarak bölgemizde ve ilçemizde istikrar ve barışın sağlanması, refah seviyesinin yükselmesi sorunların en aza indirilmesi adına elimizden geleni ve hatta fazlasını yapmaya talip olduğumuzu belirtir, sizlere şükranlarımı sunarım.

**İmtiyaz Sahibi**

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası

Yönetim Kurulu Başkanı

Mahmut Dünder

Sorumlu Yazı İşleri Müdürü:

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası

Genel Sekreteri

Ahmet Aslan

Editör

Velit Aydın

Tasarım

Çivi Yaratıcı Fikirler
www.civi.com.tr

Baskı

Mardin Sesi Matbaası
(0482) 213 16 56

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası

Atatürk Bulvarı Dünderlar İş Merkezi
Toprak Blok Kat: 2 No: 2
Kızıltepe / Mardin

T: 0482 312 17 87

F: 0482 313 49 92

Ocak 2023 - Aralık 2023

Senede Bir Yayınlanır.
Ücretsizdir.

www.kiziltepetso.org.tr

bülten

- | | |
|----|--|
| 4 | Markap İlk İstişare Toplantısını Gerçekleştirdi |
| 6 | Kızıltepe TSO, ISO 900: 2015 Denetiminden Başarı ile Geçti |
| 8 | MUSIAD Mardin Şubesi'nin 9. Olağan Genel Kurul Toplantısı |
| 11 | Odamızdan Deprem Bölgesine Yardım |
| 13 | Mardin TSO 'dan Odamıza Ziyaret |
| 16 | KTSO Meclis Toplantısı Yapıldı |
| 18 | Süreç ve Risk Yönetimi Eğitimi'ne katılım sağladık |
| 20 | Türk İş Dünyası Konut Seferberliği Lansmanı'na Katılım Sağladık |
| 25 | Yönetim Kurulu Başkanımızdan Tebrik Mesajı |
| 28 | Mardin'in Sektörel Panoraması; Tematik Bazı Sorunlar ve Çözüm Önerileri |
| 32 | Mardin Odaları/Borsaları Farklı Alanlarda Ortak Çalışmalar Gerçekleştirecek |
| 34 | Ekonominin kalbi TOBB'da attı |
| 38 | Personellerimiz 5174 TOBB Kanunu Eğitimine katıldı |
| 40 | Odamızdan Bursa Valisi Sn. Mahmut DEMİRTAŞ'a Ziyaret |
| 42 | Mardin Odalarının / Borsalarının Önceliği Dijital Dönüşüm ve Yeşil Mut |
| 44 | Doğu Anadolu ve Güneydoğu Anadolu Bölgeleri Oda/Borsa Başkanları TOBB'da buluştu |
| 48 | Yeni Hizmet Binamızın Kazı Çalışmalarına Başladık |
| 54 | Mardin'in Tarım ve Hayvancılık Yapısı Basın Bülteni |



7

**Diyarbakır TSO' dan
Odamıza Ziyaret**

**Yönetim Kurulu
Başkanımızdan
Tebrik Mesajı**

25



34

**Mardin Odaları/Borsaları
Farklı Alanlarda Ortak
Çalışmalar Gerçekleştirecek**



MARKAP İlk İstişare Toplantısını Gerçekleştirdi

MARKAP Held The First Consultation Meeting

Mardin'e ilişkin sorunları tespit etmek ve bunların çözümüne yönelik faaliyetlerde bulunmak amacıyla oluşturulan Mardin Kalkınma Platformu (MARKAP) ilk istişare toplantısını gerçekleştirdi.

19 Ocak 2023'te Mardin Organize Sanayi Bölgesi ev sahipliğinde düzenlenen toplantının katılımcıları şöyledi: Mardin OSB Yönetim Kurulu Başkan Vekili Abdülnasır Duyan, Yönetim Kurul Üyeleri Şükrü Karaboğa ve Salim İlhan, Müdürü Remzi Fırtına; Mardin Bulgur Sanayicileri Dernek Başkanı Faysal Sun; Mardin Tekstil Sanayicileri Dernek Başkanı Ahmet Azun; Dicle Un Sanayicileri Dernek Başkanı Veysi Duyan; Kızıltepe Ticaret Borsası (vekalet); Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Başkan Yardımcısı İbrahim Halil Ramazanoğlu; Mardin Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Başkanı Hatip Çelik, Genel Sekreteri Çetin Sasa; Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası (vekalet); Nusaybin Ticaret Borsası (NTB) Yönetim Kurulu Başkanı Necdet Aktaş, Genel Sekreteri Abdullah Dal, Akreditasyon Sorumlusu Ercan Çelik; DİKA Genel Sekreteri Ahmet Alanlı; MAÜ Rektörünü temsilen İİBF İşletme Bölümü Öğretim Üyesi Dr. Öğr. Üyesi Erhan Polat, MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü ve Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Doç. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

Toplantının gündem maddeleri şöyledi: MARKAP'ın Kurumsal Altyapısının Oluşturulması, İl.İstişare Toplantısının Yer ve Zaman Tespiti, MARKAP Mardin Sorun ve Çözüm Dosyasının Müzakeresi, Yeni Dönem Faaliyetleri.

The Mardin Development Platform (MARKAP), which was established to identify the problems related to Mardin and to carry out activities to solve them, held its first consultation meeting.

The participants of the meeting, hosted by Mardin Organized Industrial Zone on January 19, 2023, were as follows: Mardin Organized Industrial Zone(OIZ) Deputy Chairman Abdülnasır Duyan, Board Members Şükrü Karaboğa and Salim İlhan, Manager Remzi Fırtına; Faysal Sun, President of Mardin Bulgur Industrialists Association; Ahmet Azun, President of Mardin Textile Industrialists Association; Veysi Duyan, President of Dicle Flour Industrialists Association; Kızıltepe Commodity Exchange (proxy); İbrahim Halil Ramazanoğlu, Deputy Chairman of Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry; Mardin Chamber of Commerce and Industry Chairman Hatip Çelik, Secretary General Çetin Sasa; Nusaybin Chamber of Commerce and Industry (attorney); Nusaybin Commodity Exchange (NTB) Chairman of the Board Necdet Aktaş, Secretary General Abdullah Dal, Accreditation Officer Ercan Çelik; DİKA Secretary General Ahmet Alanlı; Representing the president of Mardin Artuklu University (MAU), Faculty of Economics and Administrative Sciences (FEAS), Department of Business Administration Assoc.Prof. Erhan Polat, MAU FEAS, Department of Economics Faculty Member, MAÜKÖK Coordinator and Mardin Province/District Chamber/CommodityExchange Academic Advisor Assoc. Prof. Mehmet Behzat Ekinci.

Toplantıda alınan başlıca kararlar şöyle:

- MARKAP, zaman içerisinde kurumsal altyapısını oluşturacak. Bu amaçla Platforma yeni üyeler dahil edilecek ve her kurum, platformun etkin işleyebilmesi için üstüne düşen sorumluluğu yerine getirecek. Yeni üyelerin dahil edilmesinde kurumsal temsil kabiliyeti dikkate alınacak.

- Toplantının ana gündem maddesi, Mardin Sorun ve Çözüm Dosyasının müzakeresi idi. Bu çerçevede, tarım, sanayi ve hizmet sektörlerine yönelik tespit edilen sorunlar alt başlıkları itibarıyla müzakere edildi ve en yüksekten en düşüğe doğru öncelik sırasına konuldu. Bunlar ilgili Bakanlıklar ve Kurumlar itibarıyla tekrar tasnif edildi.

- Mardin Sorun ve Çözüm Dosyası dinamik bir içerikte olacak. Bu kapsamda, sorunlar çözüldükçe ve ilave sorunlar tespit edildikçe dosya güncellenecek. Böylece mevcut sorunların çözümüne yönelik çalışmalarda bulunulacak.

- Sorunların çözümü hususunda öncelikle yerel kurumlarla irtibata geçilecek. Bu çerçevede yerel paydaşların da desteği talep edilecek. Yerelde çözüme kavuşturulamayan hususlar içinse ilgili Bakanlıklarla irtibata geçilecek. Bu amaçla, kurumsal ziyaretler gerçekleştirilmek suretiyle yoğun bir lobicilik faaliyeti icra edilecek.

Toplantıdan sonra Mardin Valisi Mahmut Demirtaş, makamında ziyaret edildi. Ziyarette MARKAP'ın kuruluşuna, amacına ve faaliyetlerine ilişkin bilgiler verildi ve kurumsal destek talebinde bulunuldu. Ziyarette, Mardin'in MARKAP türü oluşumlara ihtiyacının olduğu özellikle vurgulandı. Bu çerçevede, Mardin'in sorunlarına yönelik çözümler için farklı tarafların 'Mardin' ortak paydasında bir araya gelerek bu tür faaliyetler icra etmesinin önemine değinildi. Vali Demirtaş, oluşum dolayısıyla üyeleri tebrik etti ve başarılar dileyerek imkân dahilinde toplantılara iştirak edeceğini ve gerekli desteği sağlayacağını ifade etti.

MARKAP, istişare toplantılarını belli aralıklarla sürdürecektir. Takip eden toplantının, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası'nın ev sahipliğinde yapılması kararlaştırıldı.

The agenda items of the meeting were as follows: Establishing the Institutional Infrastructure of MARKAP, Determining the Place and Time of the Second Consultation Meeting, Discussion of the MARKAP Mardin Problem and Solution File, Activities for the New Period.

The main decisions taken at the meeting are as follows:

- *MARKAP will establish its corporate infrastructure over time. For this purpose, new members will be included in the Platform and each institution will fulfill its responsibility for the effective functioning of the platform. Institutional representation capability will be taken into account in the inclusion of new members.*

- *The main agenda item of the meeting was the discussion of the Mardin Problem and Solution File. In this framework, the problems identified for the agriculture, industry and service sectors were discussed in terms of sub-headings and were prioritized from the highest to the lowest. These were reclassified according to the relevant Ministries and Institutions.*

- *Mardin Problem and Solution File will have a dynamic content. In this context, the file will be updated as problems are resolved, and additional problems are identified. Thus, efforts will be made to solve the existing problems.*

- *Local institutions will be contacted first to resolve the problems. In this context, the support of local stakeholders will also be requested. For issues that cannot be resolved locally, the relevant Ministries will be contacted. For this purpose, an intense lobbying activity will be carried out through corporate visits. After the meeting, the Governor of Mardin Mahmut Demirtaş was visited in his office. During the visit, information about the establishment, purpose, and activities of MARKAP was given and institutional support was requested. During the visit, it was especially emphasized that Mardin needed MARKAP type formations. In this context, the importance of different parties coming together on the common denominator of 'Mardin' and carrying out such activities for solutions to Mardin's problems was mentioned.*

- *Governor Demirtaş congratulated the members for the formation and wished them success and stated that he would participate in the meetings as much as possible and would provide the necessary support.*

MARKAP will continue its consultation meetings at regular intervals. The following meeting was decided to be hosted by the Mardin Chamber of Commerce and Industry.



Kızıltepe TSO, ISO 9001: 2015 Denetiminden Başarı ile Geçti

Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry(KTSO) Successfully Passed ISO 9001: 2015 Audit

Türk Loydu tarafından 23.01.2023 tarihinde ,Iso 9001:2015 Kalite Yönetim Sistemleri Belgelendirme Denetimi (1. Periyodik Denetimi) yapıldı.

Türk Loydu Denetçisi Özlem Özkan Bocutoğlu tarafından yapılan Denetime Genel Sekreter Ahmet ASLAN, Akreditasyon ve Kalite Yetkilisi Ferhat DÜNDAR ve Basın yayın sorumlusu Velit AYDIN katılım gösterdi.

Denetim sonucu, Kızıltepe TSO Yönetim sistemi Standart isteklerini karşılamakta olduğu ve belgelendirmenin sürdürülmesinin önerildiği, ayrıca; Yönetim sisteminin kuvvetli yönleri vurgulanmış olup herhangi bir uygunsuzluk bulunmamıştır.

Iso 9001:2015 Quality Management Systems Certification Audit (1st Periodic Audit) was performed by Türk Loydu on 23.01.2023.

General Secretary Ahmet ASLAN, Accreditation and Quality Officer Ferhat DUNDAR and Press and Publication Officer Velit AYDIN attended the audit conducted by Türk Loydu Auditor Özlem Bocutoğlu.

As a result of the audit, it was stated that the Kızıltepe TSO Management System meets the Standard requirements, and it is recommended to continue the certification. In addition, the strengths of the management system were highlighted, and no non-compliance was found.



Diyarbakır TSO' dan Odamıza Ziyaret

Diyarbakır Chamber Of Commerce And Industry Visits Our Chamber

Diyarbakır Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Bşk. Mehmet KAYA ve beraberindeki heyet odamızı ziyaret etti. Bu kapsamda Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR ve Genel Sekreter Ahmet ASLAN tarafından karşılanan KAYA ile bölgesel konular görüşüldü. Ayrıca; organ seçimleri sonucunda oluşan Yönetime tebriklerde bulunuldu.

Diyarbakır Chamber of Commerce and Industry Chairman of the Board. Mehmet KAYA and his accompanying delegation visited our chamber. In this context, regional issues were discussed with KAYA, who was welcomed by our Chairman of the Board of Directors Mahmut DUNDAR, and Secretary General Ahmet ASLAN. In addition, the new administration/board formed as a result of the organ elections was congratulated.



MUSİAD Mardin Şubesi'nin 9. Olağan Genel Kurul Toplantısı

9th Ordinary General Assembly Meeting of MUSİAD Mardin Branch

Müstakil Sanayici ve İş Adamlar Derneği (MÜSİAD) Mardin Şubesinin 9. Olağan Genel Kurulu gerçekleştirildi.

Özel bir otelde düzenlenen programa Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR, Genel Sekreterimiz Ahmet ASLAN, Vali Mahmut Demirtaş, Mardin AK Parti Milletvekili Cengiz Demirkaya, MÜSİAD Teşkilattan Sorumlu Başkan Yardımcısı Faruk İbrahim Özbek, Artuklu Üniversitesi rektörü Prof. Dr. İbrahim Özcoşar, siyasi parti ve sivil toplum kuruluş temsilcileri ve çok sayıda davetli katıldı.

The 9th Ordinary General Assembly of the Mardin Branch of the Independent Industrialists' and Businessmen's Association (MUSİAD) was held.

Our Chairman of the Board Mahmut DUNDAR, our Secretary General Ahmet ASLAN, Governor Mahmut Demirtaş, Mardin AK Party Deputy Cengiz Demirkaya, MUSİAD Vice President of Organization Faruk İbrahim Özbek, Artuklu University Rector Prof. Dr. İbrahim Özcoşar, representatives of political parties and non-governmental organizations and many guests attended the program held at a private hotel.



Gümrük ve Turizm İşletmeleri Ticaret A.Ş (GTİ) ziyareti

Customs and Tourism Enterprises Trade A.Ş (GTİ) visiting

Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR Denetleme Kurulu Üyesi olduğu Gümrük ve Ticaret A.Ş (GTİ)'nin Muratpaşa Gümrük kapısında denetimlerde bulundu.

Our chairman of the board Mahmut DÜNDAR,as inspection commission member,inspected Customs and Tourism Enterprises Trade A.S (GTİ) Muratpaşa Custom border.

#GEÇMİŞOLSUNTÜRKİYE

Geçmiş Olsun Türkiye

Get Well Soon Türkiye

Ülkemiz de yaşanan Deprem felaketine ilişkin TOBB ve Odamız tarafından yardım kampanyası başlatılmıştır. Dileyen üyelerimiz aşağıda belirtilen banka hesaplarına NAKDİ yardımlarını iletebilir.

TÜRKİYE ODALAR VE BORSALAR BİRLİĞİ - DEPREM FELAKETİ YARDIM HESAPLARI

HESAP CİNSİ SWIFT / IBAN NO

1. TÜRKİYE İŞ BANKASI A.Ş. TOBB ŞUBESİ ISBKTRIS
TÜRK LİRASI TR49 0006 4000 0014 2011 3976 73
AMERİKAN DOLARI TR25 0006 4000 0024 2010 8677 04
AVRO TR94 0006 4000 0024 2010 8677 23

2. TÜRKİYE ZİRAAT BANKASI A.Ş. AKAY ŞUBESİ TCZBTR2A
TÜRK LİRASI TR49 0001 0007 6005 9943 5045 74
AMERİKAN DOLARI TR22 0001 0007 6005 9943 5045 75
AVRO TR92 0001 0007 6005 9943 5045 76

3. TÜRKİYE HALK BANKASI A.Ş. ÇUKURAMBAR TİCARİ ŞUBESİ TRHBTR2A
TÜRK LİRASI TR31 0001 2001 3110 0016 1000 30
AMERİKAN DOLARI TR70 0001 2001 3110 0058 1003 28
AVRO TR43 0001 2001 3110 0058 1003 29

4. TÜRKİYE VAKIFLAR BANKASI T.A.O. ANKARA MERKEZ ŞUBESİ TVBATR2A
TÜRK LİRASI TR34 0001 5001 5800 7319 5700 54
AMERİKAN DOLARI TR76 0001 5001 5804 8022 2899 67
AVRO TR17 0001 5001 5804 8022 2899 62

An aid campaign was started by TOBB and our Chamber regarding the earthquake disaster in our country. Our members who wish to donate , can send their CASH donations to the following bank accounts.

UNION OF CHAMBERS AND COMMODITY EXCHANGES OF TURKEY - EARTHQUAKE DISASTER HELP ACCOUNTS

ACCOUNT TYPE SWIFT / IBAN NO

1. TÜRKİYE İŞBANKASI A.Ş. TOBB BRANCH ISBKTRIS
TURKISH LIRA (TL) TR49 0006 4000 0014 2011 3976 73
AMERICAN DOLLAR(USD) TR25 0006 4000 0024 2010 8677 04
EURO TR94 0006 4000 0024 2010 8677 23

2. TÜRKİYE ZİRAAT BANKASI A.Ş. AKAY BRANCH TCZBTR2A
TURKISH LIRA(TL) TR49 0001 0007 6005 9943 5045 74
AMERICAN DOLLAR(USD) TR22 0001 0007 6005 9943 5045 75
EURO TR92 0001 0007 6005 9943 5045 76

3. TÜRKİYE HALK BANKASI A.Ş. ÇUKURAMBAR COMMERCIAL BRANCH TRHBTR2A
TURKISH LIRA(TL) TR31 0001 2001 3110 0016 1000 30
AMERICAN DOLLAR(USD) TR70 0001 2001 3110 0058 1003 28
EURO TR43 0001 2001 3110 0058 1003 29

4. TURKEY VAKIFLAR BANKASI T.A.O. ANKARA CENTRAL BRANCH TVBATR2A
TURKISH LIRA(TL) TR34 0001 5001 5800 7319 5700 54
AMERICAN DOLLAR(USD) TR76 0001 5001 5804 8022 2899 67
EURO TR17 0001 5001 5804 8022 2899 62



Odamızdan Deprem Bölgesine Yardım

Help To Earthquake Region From Our Chamber Of Commerce

Ülkemizde 06.02.2023 tarihinde Yaşanan felaket sonrası Depremzede kardeşlerimize, Odamız Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası Tarafından koordine edilen yardım aracımızı yolcu ettik, temennimiz bir daha böyle acıların yaşanmaması.

#birliktegüçlüyüz

After earthquake that done in our country on 06.02.2023, We sent help truck to region that coordinated by Kızıltepe chamber of commerce and industry. We hope we will not live these suffering again. We are strong together.

#birliktegüçlüyüz



İş Dünyası Konut Seferberliği Başlıyor

Business World Housing Mobilization Begins

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB), iş dünyasının ve hayırseverlerin katılımıyla deprem bölgesine kalıcı konut yapma kampanyası başlatıyor.

TOBB 'dan yapılan açıklamada şu ifadelere yer verildi: "İş dünyamızın ve hayırseverlerin katılımıyla deprem bölgesine kalıcı konut yapma kampanyası başlatıyoruz. Kampanyanın detayları ve nasıl katkı verileceği çok yakında açıklanacak.

Tüm iş insanlarımızı, sektörel derneklerimizi, iş dünyası kuruluşlarımızı, kadın ve genç girişimcilerimizi ve hayırseverlerimizi konut kampanyasına destek olmaya çağırıyoruz.

Bu yardım kampanyasına bir bina ya da bir konut bedeli ile katılma bileceği gibi vatandaşlarımız kendi imkanları ölçüsünde bir tutarla da katkıda bulunabileceklerdir.

Bu büyük felaketin üstesinden hep birlikte geleceğiz. Yaralarımızı birlikte saracağız. Gün birlik olma günü".

With the participation of the Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB), the business world and its fans, a permanent housing construction camp is starting in the earthquake zone.

In the statement made by TOBB, the following statements were included: "With the participation of our business world and the benefactors, a permanent housing construction camp is starting in the earthquake zone. The details of the campaign and how it contributes will be announced very soon.

We call on all our business people, sectoral associations, business organizations, women and young entrepreneurs and dreamers to support the housing camp.

Just as our citizens will be able to participate in this aid campaign with a building or a housing price, they will also be able to contribute an amount at their own discretion.

We will all come together on top of this great achievement. We will heal our wounds together. The day is the day of unity.



Mardin TSO ‘dan Odamıza Ziyaret

Mardin Chamber of Commerce and Industry (MTSO) Visits our Chamber

02.02.2023 Perşembe günü Mardin Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Bşk Sn. Hatip ÇELİK, Yönetim Kurulu ve Meclis üyeleri odamızı ziyaret ettiler. Odamız Yönetim Kurulu başkanı Mahmut DÜNDAR ve Genel Sekreter Ahmet ASLAN tarafından karşılanan heyet ile istişarelerde bulunuldu.

On Thursday, 02.02.2023, Mardin Chamber of Commerce and Industry Chairman of the Board Mr. Hatip ÇELİK, the members of the Board of Directors, and the Assembly visited our chamber. Consultations were held with the delegation, which was welcomed by Mahmut DUNDAR, Chairman of the Board of Directors of our Chamber, and Ahmet ASLAN, Secretary General.



TOBB Sanayi Odalarından Deprem Bölgesine 5 Proje

Five Projects To Earthquake Region From TOBB Industry Room

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) bünyesindeki 12 Sanayi Odasının Başkanı, deprem bölgesinde sanayinin, ticaretin ve istihdamın yeniden canlandırılarak ayağa kaldırılması için neler yapılabileceğini istişare etmek üzere TOBB Başkanı Rifat Hisarcıklioğlu'nun başkanlığında bir araya geldi.

İstanbul Sanayi Odası (İSO) Başkanı Erdal Bahçıvan'ın ev sahipliğinde gerçekleşen ve yaklaşık 5 saat süren istişare toplantısı sonucunda, bölge ekonomisinin ve istihdamının yeniden canlandırılması için 5 projenin hayata geçirilmesi konusunda görüş birliğine varıldı.

TOBB Sanayi Odalarının ortak açıklaması şöyle:

"Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) bünyesindeki 12 Sanayi Odasının Başkanları olarak TOBB Başkanı M. Rifat Hisarcıklioğlu Başkanlığında, İstanbul Sanayi Odası'nın ev sahipliğinde depremden etkilenen 11 ilin ekonomilerinin yeniden canlandırılması ve normalleşmesi sürecine katkı sağlamak amacıyla bir araya geldik.

12 Industry room president, on structure of TOBB, came together with president Rifa HİSARCIKLIOĞLU, to consult what can be done at region to revive insutry, trade and employment.

After consultation meeting, that lasted approximately 5 hours and was hosted by Istanbul Chamber of Industry (İSO) President Erdal Bahçıvan, a consensus was reached on the implementation of 5 projects to revive the regional economy and employment. TOBB Industry rooms common explanation is that:

"12 Chambers of Industry president within the Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB), came together, with TOBB President M. Rifat Hisarcıklioğlu and hosted by the Istanbul Chamber of Industry, in order to contribute to the revitalization and normalization process of the economies of 11 provinces affected by the earthquake.

The projects initiated in this context and the suggestions that we consider to be beneficial to implement are as follows: Provider from the earthquake region"

Bu kapsamda başlatılan projeler ve hayata geçirilmesinin faydalı olacağını değerlendirdiğimiz öneriler şu şekildedir:

“Tedarikçim Deprem Bölgesinden”

Özellikle büyük ölçekli şirketleri, hammadde ve yarı mamul tedariklerini deprem bölgesindeki firmalardan karşılamaya davet ediyoruz. Bu çerçevede TOBB Sanayi Veritabanından bölgedeki üreticilerle gerekli eşleştirmeleri yaparak, bölgedeki ticaretin yeniden canlanmasını hedefliyoruz. Tüm illerimizdeki Oda ve Borsalar ile 65 Sektör Meclisi üyelerine yönelik bilgilendirme yapılarak, ülke genelinde iş çevrelerinin projeye katılımının sağlanması hedefleniyor.

Ulusal Gıda Perakendecileri çalışması başlatıldı

Oda ve Borsalar ile Sektör Meclisleri kanalıyla ulusal çapta faaliyet gösteren gıda perakendecilerinin tarım ve gıda ürünleri ile hammadde alımlarını deprem bölgesindeki üreticilerden yapmasını amaçlıyoruz. Bu konuda başlatılan çalışmalar hızlandırılacak.

E-ticaret pazaryerlerinden pozitif ayırım

TOBB e-Ticaret Sektör Meclisi kanalıyla başlatılan pazar yerlerinin, deprem bölgesindeki firmalardan tüketiciye ulaştırılacak ürünler için komisyon almaması uygulamasının sektör genelindeki tüm firmalara yaygınlaştırılmasını ve bölgedeki üreticilerin ön plana çıkarılmasını amaçlıyoruz. Bölgeden internet üzerinden yapılacak satışların, kargo masraflarının düşürülmesi için de kargo şirketleri nezdinde girişimlerde bulunulacak.

Teknik Destek Temini

İstihdamın ve ekonomik aktivitenin yeniden canlandırılması, hasar gören üretim tesislerinin tekrar faaliyete başlayabilmesi için Oda ve Borsalar vasıtasıyla ve üyelerimizin katkılarıyla teknik destek seferberliği başlatacağız.

Çalışanlara İlave Gelir Desteği

Deprem bölgesindeki istihdamın toparlanması amacıyla 2023 yılı boyunca çalışanlardan kesilen gelir vergisi ve sigorta priminin çalışanlara iade edilmesinin faydalı olacağını değerlendiriyoruz. Böylece söz konusu kesintilerin çalışanlara ilave gelir olarak yansıtılması sağlanmış olacaktır.

Toplantıya kimler katıldı:

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu, TOBB Sanayi Odaları Konsey Başkanı - İstanbul Sanayi Odası Başkanı Erdal Bahçivan, TOBB Başkan Yardımcısı - İstanbul Ticaret Borsası Başkanı Ali Kopuz, TOBB Başkan Yardımcısı - Kocaeli Sanayi Odası Başkanı Ayhan Zeytinoğlu, TOBB Başkan Yardımcısı - İstanbul ve Marmara, Ege, Akdeniz, Karadeniz Bölgeleri Deniz Ticaret Odası Başkanı Tamer Kıran, TOBB Yönetim Kurulu Üyesi - Adana Sanayi Odası Başkanı Zeki Kıvanç, TOBB Yönetim Kurulu Üyesi - Kayseri Sanayi Odası Başkanı Mehmet Büyüksimitci, Ege Bölgesi Sanayi Odası Başkanı Ender Yorgancılar, Ankara Sanayi Odası Başkanı Seyit Ardiç, Aydın Sanayi Odası Başkanı Gökhan Maraş, Balıkesir Sanayi Odası Başkanı Nazmi Yarış, Denizli Sanayi Odası Başkanı Selim Kasapoğlu, Eskişehir Sanayi Odası Başkanı Celalettin Kesikbaş, Gaziantep Sanayi Odası Meclis Başkanı Adil Sani Konukoğlu, Gaziantep Sanayi Odası Başkanı Adnan Ünverdi, Konya Sanayi Odası Başkanı Mustafa Büyükeğen ve Nevşehir Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı Arif Parmaksız.”

We especially invite large-scale companies to source their raw materials and semi-finished products from companies in the earthquake region . In this context, we aim to revitalize trade in the region by making the necessary matches with the producers in the region from the TOBB Industry Database. It is aimed to ensure the participation of business circles throughout the country in the project by informing the Chambers and Commodity Exchanges in all our provinces and the members of 65 Sector Councils.

National Food Retailers study was started

We aim to ensure that food retailers operating nationally, through Chambers and Commodity Exchanges and Sector Assemblies, purchase agricultural and food products and raw materials from producers in the earthquake zone. Work initiated in this regard will be accelerated.

Positive distinction from e-commerce marketplaces

We aim to extend the practice of marketplaces initiated through the TOBB e-Commerce Sector Assembly, where companies in the earthquake zone do not receive commissions for products to be delivered to consumers, to all companies in the sector and to highlight the producers in the region. Initiatives will be taken by cargo companies to reduce the shipping costs of online sales from the region.

Technical Support Recruitment

We will launch a technical support mobilization through Chambers and Commodity Exchanges and with the contributions of our members to revive employment and economic activity, so that the damaged production facilities can start operating again.

Additional Income Support for Employees

We assess that it would be beneficial for the income tax and insurance premium deducted from employees to be returned to employees during 2023 in order to restore employment in the earthquake region. Thus, it will be ensured that these deductions will be reflected as additional income to the employees.

Who attended the meeting:

President of the Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB) M. Rifat Hisarcıkloğlu, TOBB Chambers of Industry Council President - Istanbul Chamber of Industry President Erdal Bahçivan, TOBB Vice President - Istanbul Commodity Exchange President Ali Kopuz, TOBB Vice President - Kocaeli Chamber of Industry President Ayhan Zeytinoğlu, TOBB Vice President - Istanbul and Marmara, Aegean, Mediterranean, Black Sea Regions Chamber of Marine Commerce President Tamer Kıran, TOBB Board Member - Adana Chamber of Industry President Zeki Kıvanç, TOBB Board Member - Kayseri Chamber of Industry President Mehmet Büyüksimitci, Aegean Region Chamber of Industry President Ender Yorgancılar, Ankara Chamber of Industry President Seyit Ardiç, Aydın Chamber of Industry President Gökhan Maraş, Balıkesir Chamber of Industry President Nazmi Yarış, Denizli Chamber of Industry President Selim Kasapoğlu, Eskişehir Chamber of Industry President Celalettin Kesikbaş, Gaziantep Chamber of Industry Assembly President Adil Sani Konukoğlu, Gaziantep Chamber of Industry President Adnan Ünverdi, Konya Chamber of Industry President Mustafa Büyükeğen and Nevşehir Chamber of Commerce and Industry President Arif Parmaksız.



KTSO Meclis Toplantısı Yapıldı

KTSO council meeting has done

Odamızın Mart Ayı Meclis Toplantısı, Odamız Hizmet Binasında gerçekleştirildi. Toplantıya katılan Meclis Üyelerine Genel Sekreter Ahmet ASLAN tarafından aylık faaliyetler ve yapılması planlanan Yeni hizmet binası hakkında bilgi verildi .

Our chamber march month council meeting has done at at our service building. General secretary AHMET ASLAN, informed council members about montly activities and New Service building



8 Mart Dünya Kadınlar Günü

8 March World Women Day

8 MART DÜNYA KADINLAR GÜNÜ KUTLU OLSUN #kiziltepetso

*HAPPY INTERNATIONAL WOMEN'S DAY ON March 8TH3
#kiziltepetso*



Odamızdan TOBB İnşaat ve Emlak Müdürlüğüne Ziyareti

Visiting To TOBB Construction And Real State Management From Our Chamber

Odamız Genel Sekreteri Ahmet ASLAN, Yeni Hizmet Binasının proje ve inşaatı için TOBB İnşaat ve Emlak Müdürü Yahya Kemal GENÇ'i ziyaret etti. Söz konusu ziyarette Yeni hizmet Binası Projesi Gözden geçirildi.

Our chamber general secretary AHMET ASLAN, visited TOBB construction and real state manager Yayha Kema GENÇ, to project and construct of new service building. New service building has been reviewed.



Süreç ve Risk Yönetimi Eğitimi'ne Katılım Sağladık

We attended education of process and risk management

Oda/Borsa Akreditasyon Sistemi çalışmaları kapsamında 3-8-11. Dönem A ve B Sınıfı Akredite Oda/Borsalara yönelik olarak 16-17 Mart 2023 tarihlerinde TOBB'da Süreç ve Risk Yönetimi Eğitimi düzenlendi.

Eğitimde, Oda/Borsaların süreç dokümanları üzerinden yeni akreditasyon standardı kapsamında süreç ve risk yönetiminden beklentiler anlatıldı.

Eğitime odamız Genel Sekreteri Ahmet ASLAN ve Akreditasyon Yetkilisi Ferhat DÜNDAR katılım sağlamışlardır.

Within works of Room/Chamber accreditation,3-8-11 period A B Class Accredite Room/Chamber,on 16-17 march 2023,TOBB process and risk education was organized.

At education from Room/Chamber process documents,according to new accreditation standart,from process and risk management,expectations wsre explained.

Our general secretary Ahmet ASLAN and accreditation officer Ferhat DÜNDAR attended the meeting.



Mardin Valimizden Odamıza Ziyaret

We Attended Education Of Process And Risk Management

Odamızı ziyaret eden Mardin Valisi Sn. Mahmut Demirtaş, Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR tarafından karşılandı. Odamız hizmet binasında gerçekleşen görüşmede fikir alışverişinde bulunulup, odamız faaliyetleri hakkında bilgi verildi. Ziyaretlerinden dolayı kendilerine teşekkür ederiz.

Mardin governor visited our chamber and our chairman of board Mahmut DÜNDAR met him. The exchange of ideas were done, We gave information about our chamber. We thanked him for his visiting.



Türk İş Dünyası Konut Seferberliği Lansmanı'na Katılım Sağladık

We Participated In The Turkish Business World Housing Mobilization Launch

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu, 1 milyar lira katkıda bulunarak deprem bölgesi için konut seferberliği başlattıklarını duyurdu. Hisarcıkloğlu, İş Dünyası Konut Seferberliği kampanyasını hayata geçirmeyi kararlaştırdıklarını belirtirken, "Bu kapsamda, depremzedeler için kalıcı konutlar inşa edeceğiz. TOBB ve iştiraklerimizde, zorunlu olanlar dışında, tüm harcama ve yatırımlarımızı durdurduk veya erteledik. Tüm kaynaklarımızı bu hayırlı işe seferber ediyoruz. 1 milyar lira nakdi katkı vererek, kampanyayı başlatıyoruz" dedi.

Konuya ilişkin olarak TOBB İkiz Kuleler 'de düzenlenen basın toplantısına TOBB Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu, TOBB Yönetim Kurulu Üyeleri ve TOBB Türkiye Sektör Meclis Başkanları katıldı. Uzaktan video konferans yoluyla Odamız Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR 'da katılım sağlamıştır.

President of the Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB) M. Rifat Hisarcıkloğlu announced that they have started a housing mobilization for the earthquake zone by contributing 1 billion liras. Hisarcıkloğlu stated that they decided to implement the Business World Housing Mobilization campaign and said, "In this context, we will build permanent housing for earthquake victims. We have stopped or postponed all our expenditures and investments in TOBB and our subsidiaries, except for the mandatory ones. We are mobilizing all our resources for this good work. by making a cash contribution of 1 billion liras, we are launching the campaign"

Regarding the issue, the press conference held in the Twin Towers of TOBB. TOBB President M.Rifat Hisarcıkloğlu, TOBB Board Members and TOBB Turkey Sector Assembly Presidents

Hisarcıkloğlu toplantıda şunları söyledi: “Odalarımızla, Borsalarımızla, Sektör Meclislerimizle, Kadın ve Genç Girişimci Kurullarımızla, yani camiamızın tamamıyla da, kampanyaya dahil oluyoruz. Onlar, 81 il ve 160 ilçede, bu işin önderliğini üstlenecek ve yerele yayılmasını sağlayacaklar. Ve şimdi buradan tüm iş dünyamızı ve hayırsever vatandaşlarımızı da, bu seferberliğe davet ediyoruz. Unutmayalım ki, bizler el ele verdiğimizde, aşamayacağımız zorluk yoktur. Gün, bir olma, beraber olma, kenetlenme günüdür. Gün Birlik Olma Günü’dür. Siz de gelin, ister bir blok, ister bir daire, ister bir tuğla karşılığı bağışta bulunun. Dayanışma ruhumuz ölüm-süzleşsin. Millet olduğumuzu gösterelim. Şehirlerimizi tekrar ayağa kaldırmak için destek verelim. Kampanya sloganımızda da ifade ettiğimiz gibi; gelin hep birlikte el Verin ev Yapalım. Vereceğini destekle, depremzedelerin yarınlarına umut olalım.”

-TOBB ve iş dünyası ilk günden itibaren deprem bölgesi için seferber

Kahramanmaraş merkezli iki büyük depremde 50 binden fazla canın kaybedildiğini hatırlatan TOBB Başkanı Hisarcıkloğlu, her milli meselede olduğu gibi, bu deprem sonrasında da, TOBB çatısı altındaki oda ve borsaların, sektör meclislerinin, kadın ve genç girişimci kurullarının hızla seferber olduklarını ve müthiş bir seferberlik içinde hareket ettiklerini kaydetti.

Hisarcıkloğlu şöyle konuştu: “Bugüne kadar 6 uçak, 7 gemi ve 4.157 TIR ve 725 kamyon yardım malzemesi ile 5.699 çadır, 1.418 konteyner, 551 iş makinesi ve mobil vincin bölgeye sevkini sağladık. Geçici barınma imkanları sağlamak üzere yaklaşık 6 bin çadır ve 3870 konteynır temin ettik. Hizmetler Sektör Meclisimiz 24 noktada yemek mutfakları kurarak, 3.5 milyon kişilik sıcak yemek dağıtımını gerçekleştirdi. Halen bölgede kurulu 5 çadırdaki iftar ve sahur dâhil olmak üzere 4 öğün sıcak yemek sunmaya devam ediyoruz. İnşaat malzemesi üreticileriyle bir araya gelerek, deprem bölgesinde yapılacak konutlarda kullanılacak inşaat malzemeleri için fiyat sabitleme taahhüdünde bulunduk. Bölge ekonomisinin yeniden ayağa kaldırılması adına 4 proje başlattık. Deprem bölgesinden mal almak isteyen firmalarımızı, deprem bölgesindeki üreticilerle eşleştirdik. Ulusal gıda perakendecileriyle elde ve tarlada kalan tarım ve gıda ürünlerinin satın alınmasına katkı verdik. E-Ticaret pazaryerleriyle anlaşarak, deprem bölgesindeki satıcılardan komisyon alınmamasını sağladık. Deprem bölgesinde makineleri hasar görmüş firmalar için Teknik Destek vermeye devam ediyoruz. Yaralarımızı saracağız, depremden etkilenmiş şehirlerimizi tekrar ayağa kaldıracağız.”

ware attended. Our Chairman of the Board of the board Mahmut DÜNDAR also participated via remote video conferencing.

Hisarcıkloğlu said at the meeting: “We are participating in the campaign with our Chambers, Stock Exchanges, Sector Assemblies, Women’s and Young Entrepreneur Boards, that is, with the whole of our community. They will assume the leadership of this business in 81 provinces and 160 districts and ensure its spread locally. And now we invite the entire business world and our charitable citizens to this mobilization from here. Let’s not forget that when we join hands, there is no difficulty that we cannot overcome. The day is the day of becoming one, of being together, of being united. The Day is the Day of Unity. Come along too, donate for a block, an apartment, or a brick. May our spirit of solidarity become immortal. Let’s show that we are a nation. Let’s give support to get our cities back on their feet. As we stated in our campaign slogan; Come together, let’s build a house. With the support you will give, let’s hope for the tomorrows of the earthquake victims.”

TOBB and the business world have been mobilizing for the earthquake zone since the first day.

Reminding that more than 50 thousand lives were lost in two major earthquakes centered in Kahramanmaraş, TOBB President Hisarcıkloğlu noted that after this earthquake, as in every national issue, chambers and commodity exchanges, sector assemblies, women and young entrepreneur boards under the TOBB roof mobilized quickly and acted with great mobilization.

Hisarcıkloğlu said: “So far, we have delivered 6 aircrafts, 7 ships and 4,157 trucks and 725 trucks of relief materials, as well as 5,699 tents, 1,418 containers, 551 construction machinery and mobile cranes to the region. We have provided approximately 6 thousand tents and 3870 containers to provide temporary housing opportunities. Jul. Our Services Sector Assembly established a food kitchen at 24 points and distributed hot meals to 3.5 million people. Currently, we continue to offer 4 hot meals, including iftar and sahur, in 5 tents installed in the region. By coming together with construction material manufacturers, we have made a commitment to price fixing for Deconstruction materials to be used in the houses to be built in the earthquake zone. We have launched 4 projects in order to get the regional economy back on its feet. We have matched our companies that want to buy goods from the earthquake zone with manufacturers in the earthquake zone. We have contributed to the purchase of agricultural and food products left on hand and in the field with national food retailers. By making an agreement with E-Commerce marketplaces, we ensured that no commissions were received from sellers in the earthquake zone. We continue to provide Technical Support for companies whose machines have been damaged in the earthquake zone. We will heal our wounds, we will get our earthquake-affected cities back on their feet.”



Kenan Kösen'den odamıza Ziyaret

Kenan Kösen Visit Our Chamber

İşadamı, Dekinsan Grup Yönetim Kurulu Başkanı Kenan KÖSEN odamızı ziyaret etti.

Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR ve Genel Sekreter Ahmet ASLAN gerçekleşen görüşmeden dolayı kendilerine teşekkürlerini iletiler.

Bussinessman,Dekinsan chairman Kenan KÖSEN visited our chamber.

Our chairman Mahmut DÜNDAR and general secretary Ahmet ASLAN thanked him for his visiting.



Odamız ve Vakıf Katılım Bankası A.Ş. Arasında Bankacılık İşlemleri İle İlgili Protokol Yapıldı

The Protocole About Banking Process Was Done Between Us And Vakıf Bank A.Ş.

Kızıltepe TSO ve Vakıf katılım Bankası A.Ş. arasında Bankacılık işlemleri ile ilgili protokol yapıldı.

Vakıf katılım Genel müdürlüğünden KOBİ bankacılığı birim müdürü Lokman AVCI, Vakıf Katılım Mardin Şube Müdürü ve beraberindeki heyetle odamıza ziyarette bulundular. Odamız Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR ve Genel sekreter Ahmet ASLAN' ın bulunduğu görüşmede Bankacılık işlemleri protokolü konusunda karşılıklı mutabakata varılıp imza altına alındı.

Bu protokolle Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası üyeleri firmalara belirlenen özel koşullar ile finansmana erişimin kolaylaştırılması ve diğer bankacılık ürün-hizmetlerden faydalanılması amaçlanmaktadır.

The protocole about banking process was done between us and Vakıf Bank A.Ş.

Lokman AVCI, SME banking unit manager from the General directorate of participation of the Foundation, visited our room with the Mardin Branch Manager of Participation of the Foundation and the accompanying delegation. During the meeting attended by the Chairman of the Board of Directors of our Chamber Mahmut DÜNDAR and Secretary General Ahmet ASLAN, a mutual agreement was reached and signed on the banking transactions protocol.

With this protocol, it is aimed to facilitate access to finance and to benefit from other banking products and services with special conditions determined for Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry member companies.



Yeni Hizmet Binamızın Temel Atma Töreni Gerçekleştirildi

Groundbreaking Ceremony of Our New Service Building

Odamızın Yeni Hizmet Binasına ait temel atma töreni gerçekleştirildi, Projesi ihaleye çıkarılarak yapımına başlanan yeni hizmet binamızın temel atma törenine Odamızın Yönetim Kurulu Başkanı, Genel Sekreterimiz, Yönetim Kurulu ve Meclis üyelerimizin yanı sıra Yüklenici Firma yetkilileri katıldı, Yönetim Kurulu Başkanımız Sn: Mahmut DÜNDAR yeni hizmet binamızın tüm üyelerimize ve memleketimize hayırlı uğurlu olmasını diledi, üyelerimiz için daima en iyi hizmeti sunmak ve onları daha rahat daha konforlu bir ortamda ağırlamaktan mutluluk duyacağımızı da ayrıca belirtiriz, dedi...

The groundbreaking ceremony for the New Service Building of our Room was held, The groundbreaking ceremony of our new service building, whose project was put out to tender and construction was started, was attended by the Chairman of the Board of Directors of our Chamber, our General Secretary, members of the Board of Directors and the Council, as well as Contractor Company officials. Our chairman of the board Mahmut DÜNDAR wishes this building will be good for our members and country. He also declared that we will be happier if we give better service to our members.



Yönetim Kurulu Başkanımızdan Tebrik Mesajı

Congrulation Message From Our Chairman Of The Board

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR 'dan tebrik mesajı:

"28 Mayıs 2023 Cumhurbaşkanlığı seçimlerinde en çok oyu alarak 13.Cumhurbaşkanlığına Seçilen Sayın Recep Tayyip ERDOĞAN'ı tebrik eder, bu seçim sonucunun ülkemiz ve milletimiz için hayırlara vesile olmasını dileriz."

The chairman of the board of Kızıltepe Industry and chamber room, MAHMUT DÜNDAR's congrulation message:

"On 28 May 2023, at presidency election, We congrulate Dear Recep Tayyip ERDOĞAN who chosen as 13.th president, We hope this election will be good for our country and people."



TOBB 79. Genel Kurulu Tamamlandı

TOBB 79 th General Assembly Completed

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanlığına yeniden M. Rifat Hisarcıklioğlu seçildi. Hisarcıklioğlu, TOBB Ekonomi ve Teknoloji Üniversitesi'ndeki 79. Genel Kurul'da yapılan seçimde, 4 yıl süreyle TOBB Başkanı oldu.

Odamız Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR, Meclis Başkanı Beşir DÜNDAR, Genel Kurulu Delegeleri Şükrü KARABOĞA ve M. Şerif TAN ile Genel Sekreterimiz Ahmet ASLAN'ın da katılım sağladığı 79. Genel Kurulumuz tamamlandı.

TOBB Başkanı HİSARCIKLIOĞLU Genel Kurul hakkındaki görüşlerini şu şekilde belirtti:

TOBB 79. Genel Kurulumuz ülkemize ve iş dünyamıza hayırlı olsun.

365 Oda/Borsa Başkanımız ve delegelerimizin oyları ile organ seçimlerini tamamladık.

Büyük bir aile olarak yeni bir ruhla, yeni bir heyecanla çalışmaya tekrar başlıyoruz.

Yeni seçilen Yönetim Kurulumuz, Komisyonlarımız, Konseylerimiz ve Kurullarımız ile birlikte ülkemize ve iş dünyamıza hizmet vermeyi sürdüreceğiz.

Rabbim hayırlı hizmetler yapmayı, üstlendiğimiz bu emanetin hakkını vermeyi nasip etsin.

365 Oda/Borsa Başkanımız ve delegelerimizin oyları ile organ seçimlerini tamamladık.

Büyük bir aile olarak yeni bir ruhla, yeni bir heyecanla çalışmaya tekrar başlıyoruz.

Yeni seçilen Yönetim Kurulumuz, Komisyonlarımız, Konseylerimiz ve Kurullarımız ile birlikte ülkemize ve iş dünyamıza hizmet vermeyi

M.Rifat HİSARCIKLIOĞLU again selected to TOBB president. At TOBB Economy and Technology University 79 th general assembly, He will be selected as TOBB president for 4 years.

Our chairman of the board Mahmut DÜNDAR, Community president Beşir DÜNDAR, General board members Şükrü KARABOĞA and M.Şerif TAN, general secretary Ahmet ASLAN, joined the 79 th general assembly.

TOBB President HİSARCIKLIOĞLU stated his views on the General Assembly as follows:

TOBB 79. May our General Assembly be good for our country and the business world.

We have completed the organ elections with the votes of 365 Chamber/Stock Exchange Presidents and our delegates.

As a big family, we are starting to work again with a new spirit, with a new excitement.

We will continue to serve our country and the business world together with our newly elected Board of Directors, Commissions, Councils and Boards.

May my Lord grant us to do good services and to give the right to this trust that we have undertaken.

The new TOBB Board of Directors consisted of the following names:

*-Ali Kopuz (Chairman of Istanbul Commodity Exchange)
-Selçuk Öztürk (President of Konya Chamber of Commerce)
-Salih Zeki Murzioğlu (President of Samsun Chamber of Commerce and Industry)*

sürdüreceğiz.

Rabbim hayırlı hizmetler yapmayı, üstlendiğimiz bu emanetin hakkını vermeyi nasip etsin.

Yeni TOBB Yönetim Kurulu ise şu isimlerden oluştu:

- Ali Kopuz (İstanbul Ticaret Borsası Başkanı)
 - Selçuk Öztürk (Konya Ticaret Odası Başkanı)
 - Salih Zeki Murzioğlu (Samsun Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı)
 - Tamer Kiran (İMEAK Deniz Ticaret Odası Başkanı)
 - Faik Yavuz (Ankara Ticaret Borsası Başkanı)
 - Cengiz Günay (Tekirdağ Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı)
 - Zeki Kıvanç (Adana Sanayi Odası Başkanı)
 - Engin Yeşil (Diyarbakır Ticaret Borsası Başkanı)
 - Hakan Ülken (Aydın Ticaret Odası Başkanı)
 - Şaban Aziz Karahmehmetoğlu (Rize Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı)
 - Mehmet Büyüksimitci (Kayseri Sanayi Odası Başkanı)
 - Mustafa Cihat Lokmanoğlu (Mersin Deniz Ticaret Odası Başkanı)
 - İbrahim Burkay (Bursa Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı)
 - Seyit Ardiç (Ankara Sanayi Odası Başkanı)
 - Şekib Avdagiç (İstanbul Ticaret Odası Başkanı)
 - İşinsu Kestelli (İzmir Ticaret Borsası Başkanı)
 - Ali Çandır (Antalya Ticaret Borsası Başkanı)
 - Ender Yorgancılar (Ege Bölgesi Sanayi Odası Başkanı)
 - Mehmet Tuncay Yıldırım (Gaziantep Ticaret Odası Başkanı)
 - Saim Özakalın (Erzurum Ticaret ve Sanayi Odası Başkanı)
- Genel Kurul'da ayrıca kurul ve komisyonlar için de seçimler gerçekleştirildi.

- Tamer Kiran (President of İMEAK Chamber of Shipping)
 - Faik Yavuz (Chairman of Ankara Commodity Exchange)
 - Cengiz Günay (President of Tekirdağ Chamber of Commerce and Industry)
 - Zeki Kıvanç (President of Adana Chamber of Industry)
 - Engin Yeşil (Chairman of Diyarbakır Commodity Exchange)
 - Hakan Ülken (President of the Aydın Chamber of Commerce)
 - Şaban Aziz Karahmehmetoğlu (President of the Rize Chamber of Commerce and Industry)
 - Mehmet Büyüksimitci (President of Kayseri Chamber of Industry)
 - Mustafa Cihat Lokmanoğlu (President of Mersin Chamber of Shipping)
 - İbrahim Burkay (President of Bursa Chamber of Commerce and Industry)
 - Seyit Ardiç (President of Ankara Chamber of Industry)
 - Şekib Avdagiç (President of the Istanbul Chamber of Commerce)
 - İşinsu Kestelli (Chairman of Izmir Commodity Exchange)
 - Ali Çandır (Chairman of Antalya Commodity Exchange)
 - Ender Yorgancılar (President of the Aegean Region Chamber of Industry)
 - Mehmet Tuncay Yıldırım (President of Gaziantep Chamber of Commerce)
 - Saim Özakalın (President of Erzurum Chamber of Commerce and Industry)
- Elections were also held for boards and commissions at the General Assembly.



Kızıltepe Kaymakamı Sayın Fatih Cıdıroğlu'ndan Odamıza Ziyaret

Kızıltepe Governor Fatih Cıdıroğlu Visited Our Room

Kızıltepe Kaymakamı Sayın Fatih Cıdıroğlu ve beraberindeki heyetle Odamız Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR'ı Kızıltepe TSO hizmet binasında ziyaret etti.

Görüşmede ilçemize katkı sağlayabilecek konularda görüş alışverişinde bulunuldu.

Kızıltepe governor Fatih Cıdıroğlu and commission that came with him visited our chairman of board Mahmut Dündar at Kızıltepe TSO service building.

At meeting the subjects that can contribute our town ware spoken.



Mardin'in Sektörel Panoraması; Tematik Bazı Sorunlar ve Çözüm Önerileri

Sectoral Panorama of Mardin; Some Thematic Problems and Solution Suggestions

MAÜ-ODA/BORSA ORTAK YAYINI
MARDİN'İN BAZI SEKTÖREL SORUNLARINI
DETAYLICA İRDELİYOR

Mardin Artuklu Üniversitesi Kamu Özel ve Karma Sektör İş Birliği Koordinatörlüğü (MAÜKÖK), MAÜ'yü 'bölgesel kalkınma odaklı' bir kurum hâline getirerek şehrin ve bölgenin katma değer seviyesini yükseltme ana hedefine yönelik olmak üzere icra ettiği faaliyetlerden bir yenisini daha gerçekleştirdi. Bu kapsamda, "Mardin'in Sektörel Panoraması; Tematik Bazı Sorunlar ve Çözüm Önerileri" isimli bir editörlük kitabı yayımladı.

Mardin Artuklu Üniversitesi (MAÜ) ve Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsalarının (Kızıltepe Ticaret Borsası, Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası, Nusaybin Ticaret Borsası ve Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası) ortak yayını olan kitap, Mardin'in çeşitli sektörel sorunlarını ele alarak çözüm önerilerinde bulunmaktadır.

MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜ Kamu Özel ve Karma Sektör İş Birliği Koordinatörlüğü (MAÜKÖK) Koordinatörü ve TOBB/TEPAV, Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci editörlüğünde hazırlanan eserde, Mardin'in tarım, sanayi ve hizmet sektörleri çeşitli yönleri itibarıyla ele alınmaktadır.

MAU-CHAMBER /STOCK EXCHANGE JOINT PUBLICATION
SOME SECTORAL PROBLEMS OF MARDIN EXAMINES IN
DETAIL.

Mardin Artuklu University Public Private and Mixed Sector Cooperation Coordination Office (MAUKÖK) has carried out another of the activities that carried out in order to increase the added value level of the city and region by turning MAU into a 'regional development-oriented' institution. In this context, They published an editorial book titled "Mardin's Sectoral Panorama; Some Thematic Problems and Solution Suggestions"

The book, which is a joint publication of Mardin Artuklu University (MAU) and the Chambers /Stock Exchanges of Mardin Province/ Districts (Kızıltepe Commodity Exchange, Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry, Mardin Chamber of Commerce and Industry, Nusaybin Commodity Exchange and Nusaybin Chamber of Commerce and Industry), addresses various sectoral problems of Mardin and offers solutions.

MAU IIBF Department of Economics Faculty Member, MAU Public Private and Mixed Sector Cooperation Coordinator (MAUKÖK) Coordinator and TOBB/TEPAV, Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange . In the work prepared under the editorship of Academic consult Prof.Dr Mehmet Behzat Ekinci, the agriculture, industry and service sectors of Mardin are discussed in various aspects.

Ağırlıklı olarak Mardin Artuklu Üniversitesi'nden olmakla birlikte Türkiye'nin farklı üniversitelerinde görev yapan 22 akademisyen tarafından hazırlanan bu çalışmanın odak noktasını Mardin ortak paydası oluşturmaktadır. Bu çerçevede şehrin/bölgenin bazı yapısal sorunları tespit edilerek çözüm önerilerinde bulunmaktadır.

Eserin oluşturulma fikri, MAÜKÖK'e ve Mardin'deki sektörel temsilci kuruluşlarla gerçekleştirilen istişare toplantılarına dayanmaktadır. 2022-23 döneminde MAÜ akademisyenleri ile çok sayıda toplantıda bir araya gelen kamu, özel ve karma sektör temsilcileri; Mardin'de başta tahıl, tekstil ve turizm olmak üzere tarım, sanayi ve hizmetler sektörüne dair müzakerelerde bulunmuş ve şehrin/bölgenin bu çerçevede yapısal sorunlarını tespit ederek çözümüne yönelik beyin fırtınası mahiyetinde müzakereler gerçekleştirmişlerdir.

Eserin sektörler itibarıyla ilk bölümleri bu toplantı çıktılarına dayanmaktadır. Diğer kısımlar ise başta MAÜ akademisyenleri olmak üzere sektörel temsilci kuruluşlardan yazarların katkısı ile oluşturulmuştur. Esere ilişkin kısa bilgiler şöyledir:

- Eser; tarım, sanayi ve hizmet sektörlerine yönelik dörder adet olmak üzere toplamda 12 bölümden oluşmaktadır.

- Her bölümün başında içeriğin daha iyi anlaşılabilmesi için bir için-dekiler listesi ve bölümün 'amaçları, bulguları ve teklifleri' Türkçe ve İngilizce dillerinde verilmektedir.

- Eserin sonunda ise Mardin'in seçilmiş bazı sektörel sorunlarına ve ilgili kurumlar itibarıyla çözümlerine dair özet bir dosya yer almaktadır.

Alanlarında uzman akademisyenler tarafından hazırlanan bu eser, bilimsel bilgilerin ve teorilerin pratikteki karşılıklarını ve uygulanabilirliklerini gösterir bir nitelik arz etmektedir. Dolayısıyla ortaya konan bazı sorunlara yönelik çözüm önerileri, bir saha çalışmasına veya bir ekonometrik analize dayalı olduğundan, doğrudan ilgililerin uygulayabileceği niteliktedir.

Eser, elbette bu hâliyle Mardin'in tüm sorunlarına çözüm arayışında değildir. Fakat şehrin/bölgenin tematik bazı sorunlarını ele alarak bunlara yönelik çözüm önerilerine odaklanıyor olması açısından önemli bir adım olduğu da açıktır.

MAÜKÖK, Mardin'de Odalar/Borsalar ve benzeri sektörel kurumlarla iş birlikleri yapmak suretiyle şehrin ve bölgenin sorunlarını ele alan ve çözümlerine odaklanan benzer çalışmalara devam etmeyi planlamaktadır.

Although it is mainly from Mardin Artuklu University, the focus of this study, prepared by 22 academicians working at different universities in Turkey, is the common denominator of Mardin. Within this framework, some structural problems of the city / region are identified and solution suggestions are made.

The idea of creating the work is based on MAÜKÖK and consultation meetings held with sectoral representative organizations in Mardin. public, private and mixed sector representatives who met with MAU academics in numerous meetings in 2022-23 held negotiations on agriculture, industry and services sector, especially grain, textile and tourism in Mardin and carried out brainstorming negotiations aimed at deciphering the structural problems of the city/region within this framework.

The first sections of the work in terms of sectors are based on the outcomes of these meetings. The other parts have been created with the contribution of authors from sectoral representative organizations, especially MAU academics. Brief information about the work is as follows:

The work consists of 12 sections in total, four of which are aimed at the agricultural, industrial and service sectors.

Aims, findings and proposals' of the section and a list of contents are given at the beginning of each section in order to better understand the content was given in English and Turkish

At the end of the work, there is a summary file about some selected sectoral problems of Mardin and their solutions from the relevant institutions.

This work, prepared by academicians who are experts in their fields, has a quality that shows the practical equivalence and applicability of scientific information and theories. Therefore, the solution proposals for some of the problems put forward are based on a field study or an econometric analysis, so they can be applied directly by interested parties.

Of course, the work is not looking for a solution to all of Mardin's problems in this way. But it is also clear that it is an important step in terms of addressing some of the thematic problems of the city/ region and focusing on solution proposals for them.

MAUKÖK plans to continue similar studies that address the problems of the city and the region and focus on their solutions by making collaborations with Chambers / Stock Exchanges and similar sectoral institutions in Mardin.



Genel Sekreterimiz TOBBES Delegeliğine Seçildi

Our General Secretary Selected To TOBBES Delegation

10.07.2023 Tarihinde Gaziantep Ticaret Odasında yapılan 2023-2027 dönem TOBB Emekli Sandığı (TOBBES) Delegeliğine tekrar Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası Genel Sekreteri Ahmet ASLAN seçilmiştir.

Ahmet Aslan: "Bu gün Gaziantep Ticaret Odasında yapılan 2023-2027 dönem Tobb Emekli Sandığı delege seçimlerimde tekrar seçilmeme destek olan başta Mardin Oda ve Borsalarına Güneydoğu Anadolu bölgesindeki Oda ve Borsalarımıza şükranlarımı sunarım camiamıza hayırlı olsun"

On 10.07.2023,at Gaziantep trade chamber,for delegation of 2023-2027 period TOBB pension fund(TOBBES) again our general secretary Ahmet ASLAN was selecedet.

Ahmet Aslan said that"Today the election that done at Gaziantep trade chamber for delegation of 2023-2027 period pension fund,for my selection again I thanked to Mardin rooms and chambers and rooms and chamber that in southeast anatolia region.I hope this will be good for our community.



MARKAP Mardin’de Uçak Sefer Sayısının Artırılmasını Talep Ediyor

Markap Demands To Increase The Number Of Flights In Mardin

Mardin’de Üniversite, Kalkınma Ajansı, Odalar/Borsalar, Organize Sanayi Bölgesi, Un-Bulgur-Tekstil Sanayicileri Dernekleri ve Esnaf ve Sanatkarlar Odası’nın ‘gönüllülük’ esasıyla bir araya gelmesiyle oluşturulan ve şehrin/bölgenin sosyo-ekonomik sorunlarını tespit ederek ilgili kurumlar/kuruluşlar ile irtibata geçmek suretiyle bunların çözümüne katkı sağlamayı hedefleyen bir sivil toplum inisiyatifi olan MARKAP, Mardin’in havayolu ulaşım sorununu ele aldı.

Yapılan müzakerelerde, Mardin’de uçak sefer sayısının azlığına dikkat çekilerek ilgili kurumların bu soruna çözüm bulması gereğine vurguda bulunuldu.

“Mardin’de uçak sefer sayısı yetersizdir” diyen MARKAP üyeleri şu açıklamayı yaptı: Mardin’deki mevcut uçak sefer sayısı, yerli-yabancı turistlerin uygun şartlarda Mardin’e gelişine-dönüşüne imkân tanımamaktadır. Bu kapsamda, özellikle iş insanları zaman açısından ciddi zorluklarla karşılaşmaktadır. Bu amaçla uçak sefer sayısının tekrar düzenlenmesi ve sefer sayısının uygun biçimde artırılması gerekmektedir.

Bu kapsamda, MARKAP üyesi Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları da ortak bir talep metni oluşturarak imzaladı ve bunları Ulaştırma Bakanlığı’na ve THY’ye iletmeye karar verdi.

MARKAP, Mardin’in ve bölgenin bu tür sosyo-ekonomik sorunlarını ele alarak lobicilik faaliyetleriyle çözümüne yönelik faaliyetlerini sürdürecektir.

MARKAP, a non-governmental initiative created by the University, Development Agency, Chambers/Stock Exchanges, Organized Industrial Zone, Flour-Bulgur wheat -Textile Industrialists’ Associations and Chamber of Artisans and Artisans in Mardin on a voluntary basis and aiming to contribute to the solution of these by identifying the socio-economic problems of the city/region and contacting the relevant institutions/organizations, addressed Mardin’s airline transportation problem.

During the negotiations, attention was drawn to the low number of flights in Mardin and the need for the relevant institutions to find a solution to this problem was emphasized.

“The number of flights in Mardin is insufficient,” MARKAP members said, and made the following statement: the current number of flights in Mardin does not allow domestic and foreign tourists to arrive and return to Mardin under favorable conditions. In this context, especially business people face serious difficulties in terms of time. For this purpose, the number of flights should be reorganized and the number of flights should be increased accordingly.

In this context, MARKAP member Mardin Province/Districts Chambers / Stock Exchanges also signed by creating a joint request text and decided to forward them to the Ministry of Transportation and THY.

MARKAP will continue its activities aimed at solving such socio-economic problems of Mardin and the region through lobbying activities.



Mardin Odaları/Borsaları Farklı Alanlarda Ortak Çalışmalar Gerçekleştirecek

Mardin Chambers /Stock Exchanges Will Carry Out Joint Works In Different Area

Mardin ili/ilçeleri Odaları/Borsaları, müşterek toplantılarının 23. sunü gerçekleştirdi. Toplantı, Nusaybin Ticaret Borsası'nın ev sahipliğinde yapıldı.

27 Temmuz 2023'te düzenlenen toplantının katılımcıları şöyleydi: Nusaybin Ticaret Borsası (NTB) Yönetim Kurulu Başkanı Necdet Aktaş, Meclis Başkanı Abdulkhakim Aytimur, Meclis Üyeleri Davut Ayaz, Şeyhmus Yalçın, Abdülaziz Kaplan, Mehmet Aldemir, Abdülhalim Aydın, Şeyhmus Peker, Disiplin Kurulu Başkanı Fehmi Süleymanoğlu, Genel Sekreteri Abdullah Dal, Akreditasyon Sorumlusu Ercan Çelik; Kızıltepe Ticaret Borsası Yönetim Kurulu Başkanı Mehmet Şahin, Genel Sekreter Yardımcısı Metin Sert; Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası (KTSO) Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut Dünder, Genel Sekreteri Ahmet Aslan, Akreditasyon Sorumlusu Ferhat Dünder; Mardin Ticaret ve Sanayi Odası (MTSO) Yönetim Kurulu Başkanı Hatip Çelik, Genel Sekreteri Çetin Sasa, Başkan Danışmanı Mehmet Uncu; Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası (NTSO) Genel Sekreteri Abdulkadir Güneş; MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü, TOBB/TEPAV ve Mardin ili/ilçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

Toplantının gündem maddeleri şöyleydi: Akademik Danışmanlık Programının Mevcut Durumu, Odaların/Borsaların İyi Uygulamaları, Odaların/Borsaların Medyada Görünürlük Faaliyetleri, Gündemde Bulunan Projeler/Faaliyetler, Odaların/Borsaların Kurumsal Yapısı, Odaların/Borsaların Meslek Komitelerinin/İhtisas Komisyonlarının Etkinliğinin Artırılması, Kadın ve Genç Girişimci Kurullarının Oluştur-

Mardin city/towns chamber/stocks,23rd joint meeting was done. The meeting was done with the host of Nusaybin commodity exchanges.

Participants of the meeting held on July 27, 2023 were as follows: Chairman of the Board of Directors of Nusaybin Commodity Exchange (NTB) Necdet Aktaş, Speaker of the Assembly Abdulkhakim Aytimur, Members of the Assembly Davut Ayaz, Şeyhmus Yalçın, Abdülaziz Kaplan, Mehmet Aldemir, Abdülhalim Aydın, Şeyhmus Peker, Chairman of the Disciplinary Committee Fehmi Süleymanoğlu, General Secretary Abdullah Dal, Accreditation Officer Ercan Çelik; Kızıltepe chairman of the board of directors of the commodity exchange Mehmet Şahin, General secretary helper Metin sert, Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry (KTSO) Chairman of the Board Mahmut Dünder, General secretary Ahmet Aslan, Accreditation Officer Ferhat Dünder; Mardin Chamber of Commerce and Industry Chairman Hatip Çelik, General secretary Çetin Sasa, Advisor to the President Mehmet Uncu; Nusaybin Chamber of Commerce and Industry Secretary Abdulkadir Güneş; MAÜ IIBF Economics Department Faculty Member, MAÜKÖK Coordinator, TOBB/TEPAV and Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange Academic His Advisor is Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

The agenda items of the meeting were as follows: The Current Status of the Academic Consulting Program, Good Practices of Chambers/Exchanges, Media Visibility Activities of Chambers/Exchanges, Projects/Activities on the Agenda, Institutional Structure of Chambers/Exchanges, Increasing the Effectiveness of Professional Committees/Specialized Commissions of Chambers/

rulması, Mardin'de Havayolu Ulaşımı Sorunları, Potansiyel Nitelikli Müşterek Projeler, Akademik Danışmanlık Dönem Faaliyetleri.

Mardin Odaları/Borsaları, dönem içinde gerçekleştirdikleri şu iyi uygulamalar örnekleri hakkında bilgiler verdi:

- KTB: Cazibe merkezlerini destekleme programı kapsamında hizmet binasına yönelik faaliyetler, Bölge içi ve dışı Odalar/Borsalar ile akreditasyona ilişkin bilgi-tecrübe paylaşımı, Mardin Bulguruna yönelik Ur-Ge projesi.
- KTSO: TOBB Anadolu Lisesi çalışmaları, Tekstilkent proje çalışmaları, Oda ticaret sicil hizmetlerine yönelik veri bankası oluşturma çalışmaları, Kurumsal müşteri ilişkileri yönetimi (CRM) çalışmaları/uygulamaları, Belge yönetim sistemine dair çalışmalar.
- MTSO: Personele yönelik eğitim programları, Meslek komitelerinin işlerliğinin/etkinliğinin artırılmasına yönelik çalışmalar kapsamında toplantılar.
- NTB: Ürün çeşitlendirmesi kapsamında Siirt Fıstığına ilişkin faaliyetler, Kurumsal müşteri ilişkileri yönetimi (CRM) çalışmaları/uygulamaları, Belge yönetim sistemine dair çalışmalar, Meslek Yüksekokulunda bölüm çeşitlendirmeye (lojistik, turizm, tekstil, hayvancılık) yönelik girişimler.
- NTSO: Eğitim faaliyetleri, Kalkınma ajansı ile teknik destek projesi çalışmaları, Kurumsal müşteri ilişkileri yönetimi (CRM) çalışmaları/uygulamaları.

Toplantıda alınan kararlar şöyle:

- Akademik Danışmanlık Programının mevcut durumu ele alındı. Ağustos'ta sona erecek olan programın benzer içerikle yerel ölçekte sürdürülmesi planlanıyor.
- Devam eden projelerin sürdürülmesi kararlaştırıldı. Bunların başlıcaları şöyledir: Yeni dönemde MTSO'nun takım liderliğinde Mardin Oda/Borsa Müşterek Proje Ekibinin etkinliğinin artırılması hedefleniyor. Bu kapsamda proje ekip üyeleri, yeni projelerde aktif rol alacak. Ayrıca, AB Yeşil Mutabakatına dair faaliyetlere özel bir önem verilecek. Yayımlanan MAÜ-Mardin Odaları/Borsaları ortak kitabının promosyonuna devam edilecek. Bu kapsamda eserin içeriği itibariyle ilgili kesimlere ulaştırılması suretiyle katma değerinin artırılmasına çalışılacak.
- Odaların/Borsaların kurumsal yapısı özel bir gündem maddesi olarak ele alındı. Bu çerçevede Akademik Danışman tarafından "Kurumsal Yapının Nasıl Oluşturulacağına ve Bu Süreçteki Temel Bazı İlkeler" dair bilgiler aktarıldı. Odaların/Borsaların üyeleri ve kamuoyu memnuniyeti için güçlü birer kurumsal yapı inşasında bulunmaları gereğine vurguda bulunuldu.
- Odaların/Borsaların Meslek Komitelerinin/Ihtisas Komisyonlarının Etkinliğinin Artırılması hususu da müzakere edildi. Bu kapsamda, her Odanın/Borsanın tüm meslek komitelerini işler ve etkin hâle getirebilmesi için gerekli toplantıların yapılması hususu ele alındı. Nitekim bunu uygulayan Odaların/Borsaların önemli çıktılar elde ettiği ve ulaşılan sonuçların hem kurumlara hem üyelere hem de kamuoyuna önemli katkılar sağladığı dile getirildi.
- Kadın ve genç girişimci kurullarının oluşturulması sürecinde tüm Odaların/Borsaların etkin bir katılımında bulunmasına karar verildi. Yeni dönemde bu kurulların oluşturulmasında ve işletilmesinde birlikte hareket edilecek.
- Mardin'de havayolu ulaşımı sorunları da ele alındı. Bu kapsamda Odalar/Borsalar ortak bir talep metni oluşturarak imzaladı ve bunları Ulaştırma Bakanlığı'na ve THY'ye iletmeye karar verdi. Ayrıca bu hususta medya kaynakları vasıtasıyla lobi faaliyetleri de gerçekleştirilecek. Böylece Mardin'deki havayolu ulaşımında yaşanan uçak sefer sayısı sorununa çözüm bulunmasına çalışılacak.
- Potansiyel nitelikli müşterek projeler müzakere edildi. Bu kapsamda DIKA, TÜBİTAK ve AB projelerinde ortak hareket edilmesi kararlaştırıldı.

24. Müşterek Toplantının, Kasım 2023'te Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası ev sahipliğinde yapılması kararlaştırıldı.

Exchanges, Creation of Women's and Young Entrepreneur Boards, Problems of Airline Transportation in Mardin, Potential Qualified Joint Projects, Academic Consulting Semester Activities.

Mardin Chambers/Commodity Exchanges provided information about the following examples of good practices that they carried out during the period:

KTB: Activities related to the service building within the scope of the attraction centers support program, sharing of knowledge and experience related to accreditation with intra- and external Chambers / Commodity Exchanges, Ur-Ge project for Mardin Bulgur Wheat. KTSO: TOBB Anatolian High School studies, Tekstilkent project studies, Database creation studies for Chamber of commerce registry services, Corporate customer relationship management (CRM) studies/applications, Document management system studies.

MTSO: Training programs for personnel, meetings within the scope of studies aimed at improving the functioning/effectiveness of professional committees.

NTB: Activities related to Siirt Pistachio within the scope of product diversification, Corporate customer relationship management (CRM) studies/applications, Document management system studies, Initiatives aimed at department diversification (logistics, tourism, textile, animal husbandry) at Vocational School.

NTSO: Training activities, Technical support project studies with the development agency, Corporate customer relationship management (CRM) studies/applications.

The decisions taken at the meeting are as follows:

The current status of the Academic Counseling Program was discussed. The program, which will end in August, is planned to be continued on a local scale with similar content.

It was decided to continue the ongoing projects. The main ones are as follows: In the new period, it is aimed to increase the effectiveness of the Mardin Chamber/Borsa Joint Project Team under the team leadership of MTSO. Within this scope, project team members will take an active role in new projects. In addition, special attention will be paid to the activities related to the EU Green Agreement. The promotion of the joint book of MAU-Mardin Chambers / Commodity Exchanges published will continue. In this context, it will be tried to increase the added value by delivering the work to the relevant segments according to its content.

The institutional structure of the Chambers / Stock Exchanges was considered as a special agenda item. Within this framework, information about "How to Create an Institutional Structure and Some Basic Principles in This Process" was conveyed by the Academic Advisor. Emphasis was placed on the need for Chambers/Commodity Exchanges to build a strong corporate structure for the satisfaction of their members and the public.

The issue of Increasing the Effectiveness of the Professional Committees / Specialized Commissions of Chambers/Stock Exchanges was also discussed. In this context, the issue of holding the necessary meetings in order for each Chamber / Stock Exchange to function and make all professional committees effective was discussed. As a matter of fact, it was stated that the Chambers / Exchanges that implement this have achieved significant results and the results achieved have made significant contributions to both institutions, members and the public.

It was decided that all Chambers/ Stock Exchanges should participate effectively in the process of creating women's and young entrepreneur boards. In the new period, we will act together in the creation and operation of these boards.

Airline transportation problems were also discussed in Mardin. In this context, the Chambers / Commodity Exchanges signed by creating a joint request text and decided to forward them to the Ministry of Transport and THY. In addition, lobbying activities will also be carried out through media sources in this regard. Thus, it will be tried to find a solution to the problem of the number of flights experienced in air transportation in Mardin.

Potential qualified joint projects were negotiated. In this context, it was decided to take joint action in DIKA, TUBITAK and EU projects. 24th Joint Meeting will be held in November 2023 hosted by the Nusaybin Chamber of Commerce and Industry.



Ekonominin kalbi TOBB'da attı

The heart of the economy beat in TOBB

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Türkiye Ekonomi Şurası, TOBB Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu'nun ev sahipliğinde Cumhurbaşkanı Yardımcısı Cevdet Yılmaz ve ilgili bakanlar ile oda ve borsa başkanlarının katılımıyla TOBB İkiz Kuleler'de yapıldı.

TOBB Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu reel sektör firmalarının son dönemde finansmana erişimde büyük zorluklar yaşadığını belirterek, "Özellikle KOBİ kredilerinin reel olarak artmaması, zincirleme etkiyle ülkenin ve sektörlerin tamamına olumsuz yansıyor." dedi.

Hisarcıkloğlu'nun ev sahipliğini yaptığı TOBB Türkiye Ekonomi Şurası'na, Cumhurbaşkanı Yardımcısı Cevdet Yılmaz ve oda-borsa başkanlarının yanı sıra; Hazine ve Maliye Bakanı Mehmet Şimşek, Ticaret Bakanı Ömer Bolat, Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı Vedat Işıkhan, Tarım ve Orman Bakanı İbrahim Yumaklı, Sanayi ve Teknoloji Bakanı Mehmet Fatih Kacır, Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı Alparslan Bayraktar ile Cumhurbaşkanlığı Strateji ve Bütçe Başkanı İbrahim Şenel katıldı.

TOBB Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu, yaptığı konuşmada, Cumhurbaşkanı Recep Tayyip Erdoğan'ın talimatıyla başlatılan ekonomi şuralarının, kamu ile özel sektörün bir araya geldiği, sıkıntıları ve önerilerini doğrudan icra makamına iletebildiği çok önemli bir platform olduğunu söyledi.

Bu platformda dile getirilen pek çok meselenin, geçmişte çözüme kavuşturulduğuna işaret eden Hisarcıkloğlu, TOBB Genel Kurulu'nda Cumhurbaşkanı Erdoğan'dan ekonomi şurasını tekrar toplanmasını talep ettiklerini ve kendisinin de bunu uygun bulduğunu anlattı.

Hisarcıkloğlu, burada gündeme getirilen konularla ilgili geçmişte olduğu gibi çözüm üretileceğine inandığını belirterek, "Bizler için en önemlisi, bugünkü gibi devletimizi yanımızda görmek. Ekonomide elbette bazı sıkıntılar yaşıyoruz. Ama enseyi karartmıyor, mücadeleden kesinlikle vazgeçmiyoruz." diye konuştu.

TOBB, Turkish economic council, with the host of M. Rifat Hisarcıkloğlu, with the attendance of president helper Cevdet YILMAZ, related ministers and chamber and stock exchange presidents., was done at TOBB twin tower.

TOBB President M. Rifat Hisarcıkloğlu stated that real sector companies have experienced great difficulties in accessing finance recently and said, "Especially the fact that SME loans have not increased in real terms has a negative impact on the entire country and sectors with a chain effect.

At TOBB Turkish economic council hosted by Hisarcıkloğlu, President helper Cevdet Yılmaz and chamber-stock exchange presidents, Treasury and Finance Minister Mehmet Şimşek, Trade Minister Ömer Bolat, Labor and Social Security Minister Vedat Işıkhan, Agriculture and Forestry Minister İbrahim Yumaklı, Industry and Technology Minister Mehmet Fatih Kacır, Energy and Natural Resources Minister Alparslan Bayraktar and Presidential Strategy and Budget Chairman İbrahim Şenel attended the meeting.

TOBB President M. Rifat Hisarcıkloğlu, in his speech, said that the economic councils, launched on the Decrees of President Recep Tayyip Erdoğan, are a very important platform where the public and private sectors come together and can communicate their problems and suggestions directly to the executive authority. Pointing out that many of the issues raised on this platform have been resolved in the past, Hisarcıkloğlu explained that President Erdogan convene the economy council again at the TOBB General Assembly and that he found it appropriate.

Hisarcıkloğlu stated that he believes that solutions will be made regarding the issues raised here as in the past and said, "The most important thing for us is to see our state with us as it is today. Of course, we are experiencing some difficulties in the economy. But we do not give up, we definitely struggle." Pay attention to the fact that experienced names in the economy are at work gives them morale, Hisarcıkloğlu said, "We believe that

Ekonomide deneyimli isimlerin iş başında olmasının kendilerine moral verdiğine dikkati çeken Hisarcıkloğlu, "Hep birlikte ekonomiyi daha sağlam temellere kavuşturacağımıza inanıyoruz." ifadesini kullandı.

Hisarcıkloğlu, Anadolu'yu sürekli dolaşan, firma ve sektörleri devamlı dinleyen birisi olarak öne çıkan birkaç konuyu paylaşmak istediğine işaret ederek, sözlerini şöyle sürdürdü:

"Reel sektör firmalarımız son dönemde finansmana erişimde büyük zorluklar yaşıyor. Özellikle KOBİ kredilerinin reel olarak artmaması, zincirleme etkiyle ülkenin ve sektörlerin tamamına olumsuz yansıyor. Büyümenin bereketi her kesime yansın istiyorsak, KOBİ'lerimize destek vermeli, uygun finansman imkanlarına ulaşmalarını sağlamalıyız. İkincisi, OECD katılık endeksinde İskandinav ülkeleri dahil en katı iş gücü piyasası bizde. Bundan da herkes muzdarip. Mevzuatımız, daha fazla istihdam sağlayabilecek girişimcileri, adeta bundan caydırır bir halde. Vatandaşlarımızın da daha fazla iş imkanına ulaşmasına, daha çok kazanmasına engel çıkıyor. İstihdamı cezalandıran değil, ödüllendiren bir yaklaşımla çalışma hayatına bakılmalı."

- "Yatırım yeri sorunu çözülmeli"

Yatırımların önünü açabilmek üzere, yatırım yeri sorununun çözümlerini de talep eden Hisarcıkloğlu, şu ifadeleri kullandı:

"Sanayi yatırımlarının ülke yüzölçümü içindeki payı Almanya'da yüzde 4, İtalya'da yüzde 2,8, OECD ortalaması bile yüzde 2,4. Bizde ise sadece binde 3. Sanayimiz, dünyadaki rakiplerinin onda biri kadar alanda faaliyet gösteriyor, buna rağmen küresel rekabette ayakta kalmayı başarabiliyoruz. Sanayi arazilerinin kapasitesinin en az 2 katına çıkarılmasına ilişkin bir master plan hazırlanmalı, arsa alımı ve bina inşaatına ilişkin finansman çözümleri geliştirilmeli. Böylece sanayicimiz kısıtlı sermayesini daha verimli alanlarda yatırım yaparak değerlendirmeli."

Hisarcıkloğlu, İç Anadolu-Doğu Akdeniz kuşağında yeni bir sanayi havzası planlaması yapılması gerektiğine dikkati çekerek, "Bu yeni sanayi havzasıyla, bir taraftan Marmara'daki yükü azaltabilir, aynı zamanda da yüksek teknoloji yatırımlar için Marmara'da alan açabiliriz." diye konuştu.

- "Üretmeye hazırız"

Bu konularda adım atmak ve çözüm sağlamak için Cumhurbaşkanı Yardımcısı Yılmaz ve bakanların icracı ve reformcu iş yapma tarzına güvendiklerine işaret eden Hisarcıkloğlu, şunları kaydetti:

"İş dünyası olarak her şeyden önce öngörülebilirlik istiyor, geleceğe dair yol haritası bekliyoruz. İş planları yapmak ve güven içinde ilerlemek üzere, kamu idaremizin hazırlayacağı orta ve uzun vadeli planların gayet önemli olduğunu düşünüyoruz. Dengeli ve kapsayıcı büyüme için makroekonomide istikrar ve güven sağlanmalı. Yapısal reformlara ilişkin somut bir yol haritası ortaya konulması lazım. Yeni ekonomi yönetiminin bu yönde hareket ederek, para politikasında başlattığı normalleşme adımları memnuniyet vericidir ve devam etmelidir. Yine bu kapsamda Cumhurbaşkanı Yardımcımız Sayın Cevdet Yılmaz'ın liderliğinde hazırlanan Orta Vadeli Program'ı yakından takip ediyoruz. Biz, koşturmayla, çalışmayla, üretmeye hazırız. Allah'ın izniyle tüm sıkıntıları aşacak, yola devam edeceğiz. Ülkemizi daha güçlü, daha zengin, daha müreffeh yapmak için üretmeyi, emek vermeyi sürdüreceğiz."

-Cumhurbaşkanı Yardımcısı Yılmaz

Cumhurbaşkanı Yardımcısı Cevdet Yılmaz ise konuşmasında, "Para politikası, maliye politikası ve yapısal reform adımlarını kademeli bir şekilde devreye alarak Türkiye'de yatırım ortamının iyileştirilmesi, sürdürülebilir bir büyüme için daha elverişli bir ortamın sağlanması ve ekonomimizin potansiyelinin daha da yükselmesini istiyoruz." dedi.

together we will restore the economy to a more solid foundation. Hisarcıkloğlu, pointing out that he wants to share a few outstanding topics as someone who constantly travels around Anatolia and constantly listens to companies and sectors, continued his words as follows:

"Our real sector companies have been experiencing great difficulties in accessing finance recently. In particular, the fact that SME loans are not increasing in real terms has a negative impact on the entire country and sectors with a chain effect. If we want the abundance of growth to be reflected in all segments, we must support our SME's and ensure that they reach appropriate financing opportunities. Secondly, we have the strictest labor market in the OECD rigidity index, including the Nordic countries. Everyone suffers from this too. Our legislation almost discourages entrepreneurs who can provide more employment from doing so. It also prevents our citizens from reaching more job opportunities and earning more. Working life should be viewed with an approach that rewards employment, not punishes it."

Eylül ayının ilk yarısında açıklamayı planladıkları Orta Vadeli Program (OVP) hazırlıkları çerçevesinde, son dönemde iş dünyası temsilcileriyle istişareleri sürdürdüklerini, aynı şekilde 2023-2028 dönemini kapsayan 5 yıllık 12. Kalkınma Planı'nı da sonuçlandırmak üzere olduklarını ve ekim ayında Meclise sunacaklarını belirten Yılmaz, Türkiye'nin her köşesinde sahanın, sektörlerin güncel durumuna ve en önemli sorunlarına vakıf, 81 il ve 160 ilçedeki 365 Oda ve Borsa'nın sahadan gelen görüş ve taleplerini son derece önemsediklerini vurguladı.

Yılmaz, TOBB çatısı altında Oda, Borsalar aracılığıyla iş dünyasının talep ettiği pek çok konuyu hayata geçirdiklerini, mesleki eğitimin yaygınlaşmasından, kara gümrük kapılarının modernize edilmesine, lisanslı depoculuk sisteminin ülkeye kazandırılmasından Oda, Borsaların dijitalleşmesine birlikte adım attıklarını ifade etti.

- "Türkiye Yüzyılı'na yakışır yeni projeleri, yine hep birlikte hayata geçireceğiz"

Şirket kuruluş işlemlerinde Odaları tek durak haline getirdiklerini anlatan Yılmaz, "Sayın Cumhurbaşkanı'mızın güçlü iradesi ve liderliğiyle, Türkiye'nin yerli ve milli otomobili Togg'u birlikte hayal ettik, milletimize birlikte kazandırdık ama Togg yeter mi? Yetmez. Önümüzdeki süreçte, Togg benzeri yeni fikirlerle, yeni projelerle Türkiye Yüzyılı'na yakışır yeni projeleri, yine hep birlikte hayata geçireceğiz." diye konuştu.

Yılmaz, son dönemlerde dünya ekonomisinin sağlık krizleri, ticaret gerilimleri, jeopolitik riskler, Rusya-Ukrayna Savaşı ve doğal afetler başta olmak üzere pek çok güçlükle sınıldığını, bu zorlu sürecin, ülkeler ve bölgeler düzeyinde arz ve talep dengelerinin bozulmasına yol açtığını söyledi.

Açılış konuşmalarının ardından söz alan oda ve borsa başkanları, kürsüye çıkarak reel sektörden gelen konu ve çözüm önerilerini dile getirdi.



Mardin’de Mantar Üretimine ve Ticaretine Dair Araştırma (Sorunlar-Öneriler)

Research on Mushroom Production and Trade in Mardin (problems-suggestions)

ÜNİVERSİTE-ODA/BORSA ARAŞTIRMASINA GÖRE
MARDİN’DE ALTERNATİF BİR ÜRÜN OLARAK MANTAR
ÜRETİMİ VE SATIŞI MÜMKÜN

Mardin Artuklu Üniversitesi Kamu Özel ve Karma Sektör İş Birliği Koordinatörlüğü (MAÜKÖK), Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları (Kızıltepe Ticaret Borsası, Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası, Nusaybin Ticaret Borsası, Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası) ile Mardin’de alternatif bir ürün olarak mantarın üretimine ve satışına dair bir saha araştırması gerçekleştirdi.

Çalışma, MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü ve TOBB/TEPAV, Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci ve MAÜ Sağlık Bilimleri Fakültesi, Beslenme ve Diyetetik Bölümü Öğretim Üyesi ve MAÜKÖK Üyesi Doç. Dr. Hilal Acay tarafından gerçekleştirildi.

Ocak 2023’te Mardin’de mantar yetiştiren kişiler ve ilgili bir kurum ile gerçekleştirilen bu saha çalışması; Mardin’de mantar üretimine ve

ACCORDING TO THE UNIVERSITY-CHAMBER/STOCK
EXCHANGE RESEARCH
IT IS POSSIBLE TO PRODUCE AND SELL MUSHROOMS
AS AN ALTERNATIVE PRODUCT IN MARDIN

Mardin Artuklu University Public Private and Mixed Sector Cooperation Coordination (MAUKOK), Mardin Province / Districts Chambers / Stock Exchanges (Kiziltepe Commodity Exchange, Kiziltepe Chamber of Commerce and Industry, Mardin Chamber of Commerce and Industry, Nusaybin Commodity Exchange, Nusaybin Chamber of Commerce and Industry) conducted a field research on the production and sale of mushrooms as an alternative product in Mardin.

MAU IIBF Department of Economics Faculty Member, MAUKÖK Coordinator and TOBB/TEPAV, Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange Academic Advisor Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci and MAU Faculty of Health Sciences, Department of Nutrition and Dietetics Faculty Member and MAUKÖK Member Assoc. Dr. Hilal Acay was performed this study.

satışına dair potansiyelin tespitini hedeflemektedir. Bu çerçevede, katılımcıların karşılaştıkları sorunlara değinilerek bunlara yönelik geliştirdikleri çözüm yollarının ortaya konması amaçlanmaktadır. Araştırma; Mardin'in Ömerli, Nusaybin ve Derik İlçelerinden 3 üretici şahıs ve ilgili bir kurum ile e-posta ve telefon vasıtasıyla gerçekleştirilmiştir.

Anket kapsamında verilen cevaplar harmanlanmış ve genel durum tespiti yapılarak değerlendirmeye tâbi tutulmuştur. Araştırma ile ortaya çıkan sonuçların ve ilgili tekliflerin bir kısmı şöyledir:

- Üretime dair sorunlara değinen katılımcılar, bu kapsamda mantarın yetiştirileceği kompostun uygunsuzluğuna dikkat çekmekte; sulama, dezenfektasyon, havalandırma, sıcak-soğuk dengesinin sağlanması vb. hususlardaki olumsuzluklara değinmekte ve Mardin'de gece-gündüz sıcaklık farkının yüksekliğinin üretimi olumsuz etkileyebildiğini belirtmektedirler. Ayrıca, hastalık ihtimallerinden bahseden katılımcılar, çeşitli mantar zararlıları oluşabildiğini de ifade etmektedirler.
- Katılımcıların mantar satışında karşılaştıklarını dile getirdikleri sorunların bir kısmı şöyledir: arz-talep dengesizliği ve arz fazlalığı durumunda mantarın uygun ortamda saklanabilmesi için gerekli altyapının olmayışı.
- Katılımcılar, talebin azlığına dair sebepler arasında damak tadı farklılığı, toplumsal ön yargılar ve kültür mantarı tüketim alışkanlığının olmayışı gibi faktörleri sıralamaktadırlar.
- Katılımcılar, üretimle ilgili sorunlara yönelik geliştirdikleri çözümler arasında; mesela kompostun uygun olmaması hâlinde bunun temizlenerek üretime hazır hâle getirilmesi; uygun bakım şartlarının yerine getirilmesi; hastalıklara ve zararlılara karşı gerekli ilaçlamanın mantara zarar vermeyecek biçimde yapılması hususlarını dile getirmektedirler.
- Mantar satışında karşılaşılan sorunların çözümü içinse şunlar belirtilmektedirler: kapasitenin talebe göre ayarlanması; mantara olan talebin artırılabilmesi için toplu tüketim mekanlarında yemek menülerine mantarın dahil edilmesine yönelik çalışmalar yapılması; mantar menüleri ile ilgili eğitimler verilmesi. Mardin Artuklu Üniversitesi ve Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları bu tür işbirlikleri sayesinde şehre ve bölgeye ilişkin alternatif ürün teklifleri içeren benzer çalışmaların hazırlanmasına devam edileceğini ifade ettiler

This field study, which was conducted in January 2023 with people who grow mushrooms in Mardin and a related institution, aims to determine the potential for mushroom production and sales in Mardin. Within this framework, it is aimed to address the problems faced by the participants and to reveal the solutions they have developed for them.

The research was conducted by e-mail and telephone with 3 producer person from Ömerli, Nusaybin and Derik Districts of Mardin and a related institution.

The answers given within the scope of the survey have been collated and subjected to general due diligence and evaluation. Some of the results and related proposals that emerged from the research are as follows:

Touching upon the problems related to production, the participants draw attention to the inappropriateness of the compost in which the mushroom will be grown in this context; irrigation, disinfection, ventilation, ensuring the hot-cold balance, etc. they refer to the negativities in the issues and state that the height of the day-night temperature difference in Mardin can negatively affect production. In addition, participants who talk about the possibility of diseases also express that various fungal pests can occur.

Some of the problems that the participants expressed that they encountered in the sale of mushrooms are as follows: supply-demand imbalance and lack of the necessary infrastructure to store mushrooms in a suitable environment in case of supply glut. The participants list factors such as taste differences, social prejudices and lack of mushroom consumption habits among the reasons for the Decency of demand.

Among the solutions developed by the participants for production-related problems, for example, if the compost is not suitable, it should be cleaned and made ready for production; proper maintenance conditions should be fulfilled; necessary Decontamination against diseases and pests should be carried out in a way that does not harm the fungus.

To solve the problems encountered in the sale of mushrooms, the following are indicated: adjusting the capacity according to demand; conducting studies on the inclusion of mushrooms on food menus in places of mass consumption in order to increase the demand for mushrooms; providing training on mushroom menus.

Mardin Artuklu University and the Chambers /Stock Exchanges of Mardin Province/Districts stated that thanks to such collaborations, the preparation of similar studies containing alternative product offers related to the city and region will continue.



Personellerimiz 5174 TOBB Kanunu Eğitime katıldı

Our Personnel Joined 5174 TOBB Law Education

Odamız toplantı salonunda personellere yönelik TOBB Kanunu-5174 Eğitimi verildi. Eğitime Genel Sekreter Ahmet ASLAN, Oda sicil ve Ticaret sicil Personelleri de katılım gösterdi.

Bu Kanunun amacı; ticaret ve sanayi odaları, ticaret odaları, sanayi odaları, deniz ticaret odaları, ticaret borsaları ile Türkiye Odalar ve Borsalar Birliğinin kuruluş ve işleyişine ilişkin esasları düzenlemektir. Kapsam: Bu Kanun; ticaret ve sanayi odaları, ticaret odaları, sanayi odaları, deniz ticaret odaları, ticaret borsaları ile Türkiye Odalar ve Borsalar Birliğinin kuruluşlarına, organlarının nitelikleri ve seçim usulleri ile organlık vasfını yitirme hâl ve usullerine, görev ve yetkileri ile çalışma usullerine, üyeleri ile olan karşılıklı hak ve yükümlülüklerine, gelir ve harcamaları ile bütçelerine ilişkin esasları kapsar.

At our meeting saloon TOBB law 5174 education was given to personnel. General secretary Ahmet Aslan, chamber register and trade register personnel were joined the meeting.

The aim of this law, regulate the principles related to the organization and its functioning. for chambers of commerce and industry, chambers of commerce, chambers of industry, chambers of maritime commerce, commodity exchanges, and Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey.

Scope: This Law covers the principles related to the chambers of commerce and industry, chambers of commerce, chambers of industry, maritime chambers of commerce, commodity exchanges and the organizations of the Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey, the qualifications and election procedures of their bodies and the state and procedures of loss of organ status, duties and powers and working procedures, mutual rights and obligations with its members, income and expenditures and budgets.



Odamız Personel Toplantısı yapıldı

Our Chamber Personnel Meeting Was Done

Odamız toplantı salonunda Personel toplantısı yapıldı. Toplantı başlıklarından Üye geri bildirim, çalışma şartları - ihtiyaçlar ,personel öneri ve şikayetleri görüşüldü; ayrıca aylık faaliyetler ve iş planı gözden geçirildi.

At our chamber meeting saloon, personnel meeting was done. From the meeting headings, Member feedback, working conditions - needs, staff suggestions and complaints were discussed .In addition, monthly activities and workplan were reviewed.



Odamızdan Bursa Valisi Sn. Mahmut DEMİRTAŞ'a Ziyaret

Visiting Bursa Governor Dear Mahmut Demirtaş From Our Chambe

Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR, önceki dönem MARDİN Valimiz olan ve BURSA Valiliğine atanan Sn. Mahmut DEMİRTAŞ'ı makamında ziyaret etti. Yeni görevinde kendilerine başarılar dileriz.

Our chairman of the board Mahmut DüNDAR, visited Mahmut Demirtaş who is former Mardin governor and assigned to Bursa governor. We wish success to himself for his new duty.



Mardin Oda/Borsaları İşbirliğinde Dijitalleşme, E-İhracat ve E-Ticaret Semineri Düzenlendi

Digitalization, E-Export And E-Commerce Seminar Was Organized In Cooperation With Mardin Chambers /Commodity Exchanges

Mardin Oda/Borsaları ve Dicle Kalkınma Ajansı İşbirliği ile Dijitalleşme, E-İhracat ve E-Ticaret Semineri Düzenlendi.

Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası Üyelerimizin dijitalleşen dünyaya uyumlaştırmak amacıyla başlattığı “E-Ticaret ve E-İhracat Seferberliği” kapsamında Dicle Kalkınma Ajansı Mardin Oda/Borsaları İşbirliğinde Üyelere Yönelik “E-ticaret, E-İhracat ve Dijitalleşme” eğitimi düzenlendi.

E-ticaret, E-İhracat ve Dijitalleşme eğitimi çalışmasında NLKSOF Yönetim Kurulu Başkanı Sayın Nalan Kurt, günümüzde dijitalleşmenin ticaret ve ihracatın her alanında büyük önem taşıdığına vurgu yaptı. “Gençlerimizin e-ticareti öğrenerek çalışma hayatında başarı sağlaması yalnızca kendileri için değil, ülke ekonomisi için de büyük bir avantajdır” Ayrıca Genç ve Kadın Girişimcilere yönelik SEEKO Hibe Programı hakkında da bilgi sunumu Yapıldı.

Dika, cooperation with Mardin Chambers/Commodity Exchanges organized digitalization, e-export and e-commerce seminar.

Within the scope of the “E-Commerce and E-Export Mobilization” initiated by our members of the Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry in order to adapt to the digitalized world, the “E-commerce, E-export and Digitalization” training was organized for our members in Cooperation with the Dicle Development Agency Mardin Chambers / Commodity Exchanges.

In the study of e-commerce, E-export and Digitalization training, Chairman of the Board of Directors of NLKSOF, Nalan Kurt emphasized that digitalization is of great importance in all areas of trade and export today. ‘It is a great advantage not only for our young people to achieve success in their working life by learning e-commerce, but also for the country’s economy’ In addition, information was presented about the SEEKO Grant Program for Young and Female Entrepreneurs.



Mardin Odalarının / Borsalarının Önceliği Dijital Dönüşüm ve Yeşil Mutabakat

The Priority Of Mardin Chambers / Stock Exchanges Is Digital Transformation And Green Reconciliation

Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları 4.Müşterek Proje Ekip Toplantısını gerçekleştirdi. Toplantı, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası'nın ev sahipliğinde yapıldı.

20 Eylül 2023'te düzenlenen toplantının katılımcıları şöyleydi: Mardin Ticaret ve Sanayi Odası (MTSO) Genel Sekreteri Çetin Sasa, Akreditasyon Sorumlusu Elif İlhan, Uzmanlar Tuğba Acabey ve Lamia Ateş, Başkan Danışmanı Mehmet Uncu; Kızıltepe Ticaret Borsası (KTB) Genel Sekreter Yardımcısı Metin Sert; Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası (KTSO) Genel Sekreteri Ahmet Aslan, Akreditasyon Sorumlusu Ferhat Dünder; Nusaybin Ticaret Borsası (NTB) Genel Sekreteri Abdullah Dal, Akreditasyon Sorumlusu Ercan Çelik; Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası (NTSO) Akreditasyon Sorumlusu İlhan Özmen; MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü, TOBB/TEPAV ve Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

MTSO Başkan Danışmanı Mehmet Uncu'nun moderatörlüğünde gerçekleştirilen toplantıda bir sunum yapıldı. Uncu tarafından gerçekleştirilen sunumda Teknik destek, Fizibilite desteği, KOBİ gelişim merkezi, Dijital dönüşüm, Yeşil dönüşüm, Coğrafi işaretler, Uluslararası bağlantılar hususlarında bilgiler verildi ve katılımcılarla interaktif biçimde müzakereler gerçekleştirildi.

Mardin Oda/Borsa yönetimlerine sunulmak üzere, toplantıda alınan kararlar şöyle:

Chambers/Stock Exchanges of Mardin Province / Districts held fourth Joint Project Team Meeting. The meeting was hosted by the Mardin Chamber of Commerce and Industry.

Participants of the meeting held on September 20, 2023 were as follows: Mardin Chamber of Commerce and Industry General Secretary Çetin Sasa, Accreditation Officer Elif İlhan, Experts Tuğba Acabey and Lamia Ateş, Presidential Advisor Mehmet Uncu; Kızıltepe Commodity Exchange (KTB) General secretary assistant Metin Sert; Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry Secretary Ahmet Aslan, Accreditation Officer Ferhat Dünder; Nusaybin Commodity Exchange (NTB) General Secretary Abdullah Dal, Accreditation officer Ercan Çelik; Accreditation Officer of Nusaybin Chamber of Commerce and Industry (NTSO) İlhan Özmen; MAU IIBF Department of Economics Faculty Member, MAUKÖK Coordinator, TOBB/TEPAV and Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange Academic Advisor Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

A presentation was made at the meeting moderated by Mehmet Uncu, Advisor to the President of MTSO. In the presentation made by Uncu, information was given on Technical support, Feasibility support, SME development center, Digital transformation, Green transformation, Geographical indications, International connections and interactive negotiations were held with the participants.

1) Odalar/Borsalar Dijital Dönüşüm ve Yeşil Mutabakat konularında ortak projeler gerçekleştirecek. Bunlardan herbiri bir Oda/Borsa yürütücülüğünde olmak üzere tüm diğer Odaların/Borsaların paydaşlığı ile hayata geçirilecek.

2) Ayrıca, Odalar/Borsalar bireysel projeler de hazırlayacak. Bu projelerde verilen hizmetler, yine diğer tüm Odaların/Borsaların istifadesine de açık olacak. Bu kapsamda herbir Oda/Borsa; eğitim, danışmanlık, master plan vb. alanlarda olmak üzere çeşitli projeler hazırlayacak.

Mardin Odaları/Borsaları, bu şekilde kişisel/kurumsal gelişime ve bölgesel kalkınmaya yönelik proje faaliyetlerini bireysel ve ortak biçimde sürdürmeyi planlıyor.

Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları 4.Müşterek Proje Ekip Toplantısını gerçekleştirdi. Toplantı, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası'nın ev sahipliğinde yapıldı.

20 Eylül 2023'te düzenlenen toplantının katılımcıları şöyleydi: Mardin Ticaret ve Sanayi Odası (MTSO) Genel Sekreteri Çetin Sasa, Akreditasyon Sorumlusu Elif İlhan, Uzmanlar Tuğba Acabey ve Lamia Ateş, Başkan Danışmanı Mehmet Uncu; Kızıltepe Ticaret Borsası (KTB) Genel Sekreter Yardımcısı Metin Sert; Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası (KTSO) Genel Sekreteri Ahmet Aslan, Akreditasyon Sorumlusu Ferhat Dünder; Nusaybin Ticaret Borsası (NTB) Genel Sekreteri Abdullah Dal, Akreditasyon Sorumlusu Ercan Çelik; Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası (NTSO) Akreditasyon Sorumlusu İlhan Özmen; MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü, TOBB/TEPAV ve Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci. MTSO Başkan Danışmanı Mehmet Uncu'nun moderatörlüğünde gerçekleştirilen toplantıda bir sunum yapıldı. Uncu tarafından gerçekleştirilen sunumda Teknik destek, Fizibilite desteği, KOBİ gelişim merkezi, Dijital dönüşüm, Yeşil dönüşüm, Coğrafi işaretler, Uluslararası bağlantılar hususlarında bilgiler verildi ve katılımcılarla interaktif biçimde müzakereler gerçekleştirildi.

Mardin Oda/Borsa yönetimlerine sunulmak üzere, toplantıda alınan kararlar şöyle:

1) Odalar/Borsalar Dijital Dönüşüm ve Yeşil Mutabakat konularında ortak projeler gerçekleştirecek. Bunlardan herbiri bir Oda/Borsa yürütücülüğünde olmak üzere tüm diğer Odaların/Borsaların paydaşlığı ile hayata geçirilecek.

2) Ayrıca, Odalar/Borsalar bireysel projeler de hazırlayacak. Bu projelerde verilen hizmetler, yine diğer tüm Odaların/Borsaların istifadesine de açık olacak. Bu kapsamda herbir Oda/Borsa; eğitim, danışmanlık, master plan vb. alanlarda olmak üzere çeşitli projeler hazırlayacak.

Mardin Odaları/Borsaları, bu şekilde kişisel/kurumsal gelişime ve bölgesel kalkınmaya yönelik proje faaliyetlerini bireysel ve ortak biçimde sürdürmeyi planlıyor.

The decisions taken at the meeting to be presented to the management of the Mardin Chamber / Stock Exchange are as follows:

1) Chambers /Commodity Exchanges will carry out joint projects on Digital Transformation and Green Reconciliation. Each of these will be implemented with the partnership of all other Chambers / Stock Exchanges, including under the supervision of a Chamber / Stock Exchange.

2) In addition, Chambers/Commodity Exchanges will also prepare individual projects. The services provided in these projects will also be open to the use of all other Chambers / Commodity Exchanges. Within this scope, each Chamber / Stock Exchange; training, consultancy, master plan, etc. he will prepare various projects, including in the fields.

Mardin Chambers / Commodity Exchanges plans to carry out project activities aimed at personal/corporate development and regional development in an individual and joint manner in this way. Chambers/Stock Exchanges of Mardin Province / Districts held fourth Joint Project Team Meeting. The meeting was hosted by the Mardin Chamber of Commerce and Industry.

Participants of the meeting held on September 20, 2023 were as follows: Mardin Chamber of Commerce and Industry General Secretary Çetin Sasa, Accreditation Officer Elif İlhan, Experts Tuğba Acabey and Lamia Ateş, Presidential Advisor Mehmet Uncu; Kızıltepe Commodity Exchange (KTB) General secretary assistant Metin Sert; Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry Secretary Ahmet Aslan, Accreditation Officer Ferhat Dünder; Nusaybin Commodity Exchange (NTB) General Secreatry Abdullah Dal, Accreditation officer Ercan Çelik; Accreditation Officer of Nusaybin Chamber of Commerce and Industry (NTSO) İlhan Özmen; MAÜ İİBF Department of Economics Faculty Member, MAUKÖK Coordinator, TOBB/TEPAV and Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange Academic Advisor Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci.

A presentation was made at the meeting moderated by Mehmet Uncu, Advisor to the President of MTSO. In the presentation made by Uncu, information was given on Technical support, Feasibility support, SME development center, Digital transformation, Green transformation, Geographical indications, International connections and interactive negotiations were held with the participants.

The decisions taken at the meeting to be presented to the management of the Mardin Chamber / Stock Exchange are as follows:

1) Chambers /Commodity Exchanges will carry out joint projects on Digital Transformation and Green Reconciliation. Each of these will be implemented with the partnership of all other Chambers / Stock Exchanges, including under the supervision of a Chamber / Stock Exchange.

2) In addition, Chambers/Commodity Exchanges will also prepare individual projects. The services provided in these projects will also be open to the use of all other Chambers / Commodity Exchanges. Within this scope, each Chamber / Stock Exchange; training, consultancy, master plan, etc. he will prepare various projects, including in the fields.

Mardin Chambers / Commodity Exchanges plans to carry out project activities aimed at personal/corporate development and regional development in an individual and joint manner in this way.



Doğu Anadolu ve Güneydoğu Anadolu Bölgeleri Oda/Borsa Başkanları TOBB'da buluştu

The Presidents Of The Chambers/Stock Exchanges Of The Eastern Anatolia And Southeastern Anatolia Regions Met At Tobb

Doğu Anadolu ve Güneydoğu Anadolu Bölge Toplantısı, Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı M. Rifat Hisarcıkloğlu'nun başkanlığında, TOBB İkiz Kuleler'de yapıldı.

Toplantıya katılan bölge oda/borsa başkanlarına, TOBB'un çalışmalarına ilişkin sunum yapıldı. Toplantıda, yeni kurumsal kapasite inşa etme süreci ve hizmet kalitesini artırmak için yapılacaklar değerlendirildi.

Toplantıya Odamız adına Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR katılım sağlamıştır.

Eastern Anatolia and Southeastern Anatolia Regional Meeting, Union of Chambers and Commodity Exchanges of Turkey (TOBB) It was held at the TOBB Twin Towers under the presidency of M.Rifat Hisarcıkloğlu.

A presentation was made to the regional chamber / stock exchange presidents who attended the meeting regarding the TOBB's activities. At the meeting, the process of building new corporate capacity and the things to be done to improve the quality of service were evaluated.

Our Chairman of the Board of Directors Mahmut DÜNDAR attended the meeting on behalf of our Chamber.



Kadın ve Genç Girişimciler Kurulları Seçimleri Gerçekleştirildi

Elections For Women And Young Entrepreneurs Boards Were Held

Mardin Genç Girişimciler ve Kadın Girişimciler Kurulu icra komitesi seçimleri odamız Toplantı salonunda gerçekleştirildi.

TOBB Genç Girişimciler Kurulu(TOBB GGK), TOBB bünyesinde teşekkül ettirilen ve TOBB Yönetim Kurulu'nun alacağı kararlara ışık tutan, genç girişimcilik konusunda temel politikalar geliştiren ve görüş oluşturulmasına katkıda bulunan istişari bir kuruldur.

TOBB Kadın Girişimciler Kurulu(TOBB KGK), TOBB bünyesinde kadın girişimcilik konusunda genel politikalar geliştiren ve görüş oluşturulmasına katkıda bulunan istişari bir kuruldur. Kurul aynı zamanda kadın girişimcilere eğitim, kapasite geliştirme desteği ile girişimci fikirlerini hayata geçirmelerinde destek sağlamak üzere kurulmuştur.

The elections of the executive committee of the Mardin Young Entrepreneurs and Women Entrepreneurs Council were held in the meeting hall of our chamber.

TOBB Young Entrepreneurs Board (TOBB GGK) is an advisory board established within TOBB that sheds light on the decisions to be taken by the TOBB Board of Directors, develops basic policies on young entrepreneurship and contributes to the formation of opinions.

TOBB Women Entrepreneurs Board (TOBB KGK) is an advisory board within TOBB that develops general policies on women entrepreneurship and contributes to the formation of opinions. At the same time, the Board was established to provide support to women entrepreneurs in implementing their entrepreneurial ideas with training and capacity-building support.



Akreditasyon Sistemi Geliştirme Ziyareti

Visiting For Development Of Accreditation System

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Akreditasyon Sistemi kapsamında B Kategorisinde Akredite Oda olarak üyelerine 5 yıldızlı hizmet sunan Kızıltepe Ticaret Ve Sanayi Odası Akreditasyon sistemi Geliştirme ziyareti ,Türk Loydu Denetçisi Olcay KOCA tarafından gerçekleştirildi.

23-24 Ekim tarihlerinde yapılan ziyaret kapsamında Yönetim Kurulu Başkanı Mahmut DÜNDAR,Yönetim Kurulu üyesi Murat ASLAN, Oda Genel Sekreteri Ahmet ASLAN,Akreditasyon ve Kalite Sorumlusu Ferhat DÜNDAR,Bilgi işlem Sorumlusu Velit AYDIN 'la Yeni Akreditasyon standardı hakkında görüşülmüş olup,KTSO'nun 2022-2025 Stratejik Planından hareketle Odanın Gelişime açık yönleri ve Düzeltici faaliyetleri değerlendirilmiştir.

TOBB,scope of Accreditation system,at B category,has served 5 stars service,Visiting for development of Accreditation system was carried out by Turkish loydu Olcay KOCA.

With the scope of meeting that done on 23-24 October,our chairman of the board Mahmut DÜNDAR,member of the board Murat ASLAN,chamber general secretary Ahmet ASLAN,Accreditation and Quality officer Ferhat DÜNDAR,Knowledge process official Velit AYDIN,the meeting has been done about new Accreditation system,KTSO 2022-2025 strategic plan,chamber sides that can be improved and corrective activities of chamber has been evaluated.



Mardin Coğrafi İşaretler Toplantısı

Mardin Geographical Indications Meeting

Mardin Valiliğince yapılan Coğrafi İşaretler toplantısına odamız Genel Sekreteri Sn: Ahmet ASLAN katılım sağladı. Daha önce kurumumuzun öncülüğünde coğrafi işaret ödülünü aldığımız Mardin Bulguru hakkında genel bilgilendirme yapan Aslan bundan sonraki süreçte izlenecek yol haritası konusunda da gerekli iletişimi Valilik makamı ile sağladılar. Toplantı sonucu bir koordinasyon kurulu oluşturulmasına karar verildi.

General Secretary of our Chamber Dear. Ahmet ASLAN participated in the Geographical Indications meeting held by the Governorship of Mardin. He gave general information about Mardin bulgur wheat that we took geographical award before, under the leadership of our institution, Then He added that He will provide communication with governor about what can we do after that. After meeting, decision of forming coordination committee was taken.



Yeni Hizmet Binamızın Kazı Çalışmalarına Başladık

We Have Started The Excavation Works Of Our New Service Building

Yeni Hizmet binamızın kazı çalışmalarına başladık, geçen hafta içerisinde kaba inşaatı ihalesi yapılan yeni hizmet binamızın kazı çalışmalarına, odamızın yönetim Kurulu Başkanı ve Genel sekreterimizin yanı sıra yönetim kurulu üyelerimizin hazır bulunduğu törende Başkanımız Sn: Mahmut DÜNDAR "dedi.

We have started the excavation works of our new Service Building. Last week we made rough construction tender of our new service building. At the excavation works our chairman of the board and general secretary, and members joined the ceremony. Our president Mahmut DÜNDAR said that "We have laid the foundation of our new service building with the best of luck, I hope that this building in question will be beneficial to our district and all our members."



Kızıltepe Kaymakamından Odamıza Ziyaret

Kızıltepe Governor Visits Our Chamber

Kızıltepe Kaymakamı Sn Abdullah ŞAHİN ve beraberindeki heyet odamızı ziyarette bulundular. Yönetim Kurulu Başkanımız Mahmut DÜNDAR ve Genel Sekreter Ahmet ASLAN tarafından karşılandı. Odamız ve ilçemizle ilgili bilgi ve fikir alışverişinde bulunuldu.

Kızıltepe governor dear Abdullah ŞAHİN and delegation with him visited our chamber. They met by our chairman of the board Mahmut DÜNDAR and general secretary Ahmet ASLAN. We spoke about our chamber and town.



Coğrafi işaretimiz “Mardin Bulguru” Denetimi

Our geographical indication “Mardin Bulgur Wheat” Inspection

Odamız tarafından Tescil ettirilen MARDİN BULGURU ibareli coğrafi işaretin kullanımının tescil belgesinde belirtilen özelliklere uygunluğunun denetimi için oluşturulan Denetim Kurulunda bulunan Odamız Genel Sekreteri Ahmet ASLAN, Mardin Bulgur Sanayicileri Başkanı Faysal SUN, Mardin Artuklu Üniversitesinden yetkili Mustafa TÜNİK ve Mardin Tarım Orman İl Müdürlüğünden yetkili Abuzer BARMANBAY odamız hizmet binasında biraraya gelerek toplantı gerçekleştirdiler:

Bilindiği üzere coğrafi işaretler ve geleneksel ürün adları ülkemizin milli ve kültürel değerlerinin korunması, ekonomik gelişim, ihracat gelirlerinin artırılması, kırsal kalkınma, kadın istihdamının desteklenmesi, tüketicinin korunması gibi önemli konularda hizmet etmektedir. Coğrafi işaret ve geleneksel ürün adlarından beklediğimiz bu faydaların en yüksek seviyeye çıkarılması, sağlıklı bir denetim sisteminin kurulmasıyla mümkündür.

Kamu kurumlarının uhdesinde olan piyasa gözetim ve denetimi dışında kalan ve her bir coğrafi işaret ve geleneksel ürün adı için tescil ile belirlenen denetim mercinin görevlerini tam olarak yerine getirmesi, gerek üreticiler gerek tüketiciler için son derece önemlidir.

Ahmet ASLAN, Secretary General of our Chamber, Faysal SUN, President of Mardin Bulgur wheat Industrialists, Mustafa TÜNİK, authorized from Mardin Artuklu University, and Abuzer BARMANBAY, authorized from the Provincial Directorate of Agriculture and Forestry of Mardin, who are on the Supervisory Board established to monitor the compliance of the use of the geographical indication with the Mardin Bulgur wheat registered by our Chamber, came together in the service building of our chamber and held a meeting:

As it is known, geographical indications and traditional product names serve in important issues such as the protection of the national and cultural values of our country, economic development, increasing export revenues, rural development, supporting women's employment, consumer protection. It is possible to maximize these benefits that we expect from geographical indications and traditional product names by establishing a healthy audit system.

It is extremely important for both manufacturers and consumers that the supervisory authority, which is outside the market supervision and supervision of public institutions and is determined by registration for each geographical indication and traditional product name, fully performs its duties.



AB Yeşil Mutabakat Eğitimi Düzenlendi

Eu Organized Green Reconciliation Training

Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları Nusaybin Belediyesi İklim Değişikliği ve Sıfır Atık Müdürlüğü iş birliği ile Nusaybin Ticaret Borsası M. Rifat Hisarcıkloğlu Konferans Salonunda üyelerine yönelik AB Yeşil Mutabakat Eğitimi düzenledi. Odamızı temsilen Akreditasyon ve Kalite yetkilisi Ferhat DÜNDAR eğitime katılım sağlamıştır.

Mardin city/towns rooms/chambers, Nusaybin municipality climate changing and zero waste management, at Nusaybin trade chamber M. Rifat Hisarcıkloğlu conference saloon, to the members EU Green Reconciliation Training was organized. Ferhat DÜNDAR, represented us, as accreditation and quality officer attended the education.

MAGROTEX'23 FUARI DEĞERLENDİRME RAPORU



MAÜ-Oda/Borsa Araştırmalarına Göre Tarım Fuarı Değerlendirmeleri

Agricultural Fair Evaluations According To Mau-Room/Stock Exchange Research

Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları (Kızıltepe Ticaret Borsası, Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası, Nusaybin Ticaret Borsası, Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası) Mardin Artuklu Üniversitesi Kamu Özel ve Karma Sektör İş Birliği Koordinatörlüğü (MAÜKÖK) ile bir saha çalışması gerçekleştirdi. 25-29 Ekim 2023'te düzenlenen 9.Uluslararası Mardin Tarım Ekipmanları, Gıda ve Hayvancılık Fuarı'nın (MAGROTEX'23) katılımcı firmalarıyla gerçekleştirilen bu faaliyetin temel amacı, Mardin'de düzenlenen bu Fuarın katılımcı firmalar açısından nasıl değerlendirildiğini ortaya koyabilmektir. Bununla bağlantılı olarak, elde edilen sonuçlar ilgili kişiler, kurumlar ve kamuoyu ile paylaşarak Fuarın daha da iyileştirilmesine katkı sağlanması hedeflenmektedir. MAÜ İİBF İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü ve TOBB/TEPAV ile Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci'nin yönetiminde İktisat-İşletme Bölümleri öğrencilerinin katkılarıyla yürütülen bu araştırma, Mardin İli/İlçeleri Odalarının/Borsalarının Mardin Artuklu Üniversitesi (MAÜ) ile ortak çalışması niteliğindedir. 8'i Mardin'den, 14'ü Mardin dışından (Diyarbakır, Gaziantep, İstanbul, Mersin, Tekirdağ, Urfa) olmak üzere toplamda 22 Fuar katılımcısı firma ile, yüz yüze anket usulüyle gerçekleştirilen araştırmada şu 10 (on) ana soruya cevap bulunmaya çalışıldı. 1) Bu fuara kaçınıcı defa katılıyorsunuz?

The Chambers/Stock Exchanges of Mardin Province/Districts (Kızıltepe Commodity Exchange, Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry, Mardin Chamber of Commerce and Industry, Nusaybin Commodity Exchange, Nusaybin Chamber of Commerce and Industry) conducted a field study with Mardin Artuklu University Public Private and Mixed Sector Cooperation Coordination (MAUKOK). The 9th, held on October 25-29, 2023. The main purpose of this activity, which is carried out with the participating companies of the International Mardin Agricultural Equipment, Food and Livestock Fair (MAGROTEX'23), is to reveal how this Fair organized in Mardin is evaluated from the point of view of the participating companies. In connection with this, it is aimed to contribute to the further improvement of the Fair by sharing the results obtained with the relevant persons, institutions and the public. MAU IIBF Department of Economics Faculty Member, MAUKÖK Coordinator and TOBB/TEPAV and Mardin Province/ Districts Chamber/Stock Exchange . This research, conducted under the direction of Mehmet Behzat Ekinci with the contributions of students of Economics and Business Departments, is a joint study of the Chambers / Commodity Exchanges of Mardin Province / Districts with Mardin Artuklu University (MAU). A total of 22 fair exhibitor companies, 8 of which are from Mardin and

2) Bu fuara katılım amacınız nedir? 3) Bu fuarda sergilediğiniz ürünler nelerdir? 4) Bu fuardan beklentileriniz karşılandı mı? 5) Bu fuara daha önce katıldıysanız ne tür faydaları oldu? 6) Bu fuarda yurt içiyle herhangi bir ticarî bağlantı sağlayabildiniz mi? 7) Bu fuarda yurt içiyle ne tür ticarî bağlantılar sağladınız? 8) Bu fuarda yurt dışıyla herhangi bir ticarî bağlantı sağlayabildiniz mi? 9) Bu fuarda yurt dışıyla ne tür ticarî bağlantılar sağladınız? 10) Bu fuar süresince herhangi bir sorunla karşılaştınız mı? Anket kapsamında verilen cevaplar harmanlandı ve genel durum tespiti yapılarak değerlendirmeye tâbi tutuldu. Araştırma ile ortaya çıkan sonuçların ve ilgili tekliflerin bir kısmı şöyledir:

- Firmalar Fuara; “Bölge ve potansiyel müşteriler ile ilgili bilgi edinmek, Bölgedeki müşterilerle ilişkileri güçlendirmek, Çiftçilere yol göstermek, Marka tanıtımı yapmak, Müşterilerin daha az maliyetle daha fazla üretimine katkıda bulunmak, Pazarlama ve satış gerçekleştirmek, Ürün kalitesine dair bilgilendirmede bulunmak, Yeni alıcılar bulmak, Yeni ticarî atılımlarda bulunmak, Yeni ürün tanıtımında bulunmak” amacıyla katıldıklarını ifade etmişlerdir.

- Fuarda sergilenen ürünlerden bir kısmı şöyledir: Akıllı tarım sistemleri, Bahçe ekipmanları, Biçerdöver, Buğday tohumu, Bulgur, Dijital tarım altyapı sistemleri, Drone, Fidan, Gübre, Güneş panelleri, Jeneratör, Makarna, Mercimek, Mısır tohumu, Nohut, Otomatik dümenleme sistemleri, Pamuk tohumu, Pamuk toplama makinası, Pirinç, Salça, Sıvı gübre, Su pompası, Sulama malzemeleri ve ekipmanları, Tarımsal ilaçlar, Tarımsal malzemeler, Tarla analiz sistemleri, Traktör, Traktör ekipmanları, Yağmurlama/damlama sulama ekipmanları.

- Fuara daha evvel katılan firmaların dile getirdiği faydaların bir kısmı şöyledir: “Bayi talepleri arttı, Marka imajımız güçlendi, Müşteri portföyümüz genişledi, Müşterilerle diyalogumuzu ilerlettik, Pazar ağımızı genişlettik, Satışlarımız arttı, Tanıtımımıza katkısı oldu, Ürünlerimiz ile ilgili geri dönüşler oldu, Ürünlerimize talep arttı, Yurt dışına açılma imkânı sağladı”.

- Firmalardan 17’si (%77) yurt içiyle ticarî bağlantılar sağlayabildiğini ifade etmiştir. Bu çerçevede, “Bayiliklere ilişkin görüşmeler yapıldı, Bölge illerine satışlarımız oldu, Çeşitli firmalarla ortak çalışma olanağı elde edildi, Satış bağlantısı yaptık” demişlerdir.

- Firmalardan 7’si (%32) yurt dışıyla ticarî bağlantılar sağlayabildiğini ifade etmiştir. Bu çerçevede, “Azerbaycan ile ticarî bağlantı sağlandı, Cezayir ile ticarî bağlantı için görüşmeler yapıldı, Kuzey Irak’la ticarî bağlantı sağlandı, Suriye ile ticarî bağlantı için görüşmeler yapıldı” demişlerdir.

- Firmaların bir kısmı, Fuar süresince birtakım sorunlarla da karşılaşmış olduklarını dile getirerek bunları şöyle sıralamışlardır: “Alanın darlığı, Düzensizlik, Havasızlık, Koordinasyon eksikliği, Lavabo eksikliği, Organizasyon şirketinin eleman yetersizliği, Otopark sorunu, Temizlik sorunu”.

- Bazı firmalar ayrıca; çadır yerine sabit, kapalı ve daha büyük bir fuar alanına ihtiyaç olduğunu ilave etmişlerdir. MAGROTEX’23 Fuarı, her türlü eksikliklerine rağmen, üreticileri mevcut ve potansiyel müşterilerle buluşturması dolayısıyla önemli bir fonksiyon ifa etmektedir

14 from outside Mardin (Diyarbakır, Gaziantep, Istanbul, Mersin, Tekirdağ, Urfa), tried to find answers to the following 10 (ten) main questions in the research conducted by face-to-face survey method. 1) How many times are you attending this fair? 2) What is your purpose of participation in this fair? 3) What are the products you are exhibiting at this fair? 4) Have your expectations from this exhibition been met? 5) If you have participated in this fair before, what kind of benefits has it had? 6) Have you been able to provide any commercial connection with the country at this fair? 7) What kind of commercial connections did you provide with the country at this fair? 8) Have you been able to provide any commercial connection with abroad at this fair? 9) What kind of commercial connections did you provide with abroad at this fair? 10) Did you encounter any problems during this fair? The answers given within the scope of the survey were collated and subjected to general due diligence and evaluation. Some of the results and related proposals that emerged from the research are as follows:

The companies stated that they participated in the fair in order to “Gain information about the region and potential customers, Strengthen relations with customers in the region, Guide farmers, Promote brands, Contribute to more production of customers at less cost, Carry out marketing and sales, Inform about product quality, Find new buyers, Make new commercial breakthroughs, Promote new products”.

Some of the products exhibited at the fair are as follows: Smart agricultural systems, Garden equipment, Combine Harvesters, Wheat germ, Bulgur wheat, Digital agricultural infrastructure systems, Drone, Seedlings, Fertilizer, Solar panels, Generator, Pasta, Lentils, Corn seeds, Chickpeas, Automatic steering systems, Cotton seed, Cotton picking machine, Rice, Paste, Liquid fertilizer, Water pump, Irrigation materials and equipment, Agricultural medicines, Agricultural materials, Field analysis systems, Tractor, Tractor equipment, Sprinkler/ drip irrigation equipment.

Some of the benefits expressed by the companies that have participated in the fair before are as follows: “Dealer demands have increased, Our brand image has strengthened, Our customer portfolio has expanded, We have improved our dialogue with customers, Expanded our Sunday network, Our sales have increased, Contributed to our promotion, There have been feedback about our products, Demand for our products has increased, Provided the opportunity to expand abroad”.

A total of 17 of the companies (77%) stated that they were able to provide commercial connections with the country. Within this framework, they said, “Negotiations were held regarding dealerships, We had sales to regional provinces, We had the opportunity to work together with various companies, we made sales connections.”

7 of the companies (32%) stated that they are able to provide commercial connections with abroad. Within this framework, they said, “a commercial connection was established with Azerbaijan, negotiations were held for a commercial connection with Algeria, a commercial connection was established with Northern Iraq, negotiations were held for a commercial connection with Syria.”

Some of the companies expressed that they had also encountered some problems during the Fair and listed them as follows: “Lack of space, Irregularity, Airlessness, Lack of coordination, Lack of sinks, Lack of staff of the organization company, Parking problem, Cleaning problem”.

However, some companies have also added that there is a need for a fixed, closed and larger fairground instead of a tent. MAGROTEX’23 Fair, despite all its shortcomings, performs an important function due to the fact that it brings manufacturers together with existing and potential customers.



Mardin'in Tarım ve Hayvancılık Yapısı Basın Bülteni

Mardin's Agriculture And Livestock Structure Press Release

Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları (Kızıltepe Ticaret Borsası, Kızıltepe Ticaret ve Sanayi Odası, Mardin Ticaret ve Sanayi Odası, Nusaybin Ticaret Borsası, Nusaybin Ticaret ve Sanayi Odası), Mardin Artuklu Üniversitesi Kamu Özel ve Karma Sektör İş Birliği Koordinatörlüğü (MAÜKÖK) ile Mardin'in Tarım ve Hayvancılık Yapısına ilişkin bir saha çalışması gerçekleştirdi.

MAÜ İktisat Bölümü Öğretim Üyesi, MAÜKÖK Koordinatörü ve TOBB/TEPAV ile Mardin İli/İlçeleri Oda/Borsa Akademik Danışmanı Prof. Dr. Mehmet Behzat Ekinci'nin yönetiminde, İktisat ve İşletme Bölümleri öğrencilerinin katkılarıyla yürütülen bu araştırma, Mardin İli/İlçeleri Odalarının/Borsalarının Mardin Artuklu Üniversitesi (MAÜ) ile ortak çalışması niteliğindedir.

25-29 Ekim 2023'te düzenlenen 9.Uluslararası Mardin Tarım Ekipmanları, Gıda ve Hayvancılık Fuarı'nın (MAGROTEX'23) katılımcı firmalarıyla gerçekleştirilen bu saha çalışması ile; Mardin'in tarım ve hayvancılık yapısına ilişkin sorunlar, bu sektörlerle yakından ilgili firmaların bakış açısıyla tespit edilerek ilgili çözüm tekliflerinin ortaya konulması amaçlanmaktadır.

8'si Mardin'den, 14'ü Mardin dışından (Diyarbakır, Gaziantep, İstanbul, Mersin, Tekirdağ, Urfa) olmak üzere toplamda 22 Fuar katılımcısı firma ile, yüzyüze anket usulüyle gerçekleştirilen araştırmada şu 2 (iki) ana soruya cevap bulunmaya çalışıldı.

1. Mardin'deki tarım ve hayvancılık yapısına dair değerlendirmeleriniz (kapasite/sorunlar) nelerdir?

2. Mardin'deki tarım ve hayvancılık yapısına dair sorunların giderilmesine yönelik neler yapılabilir?

Anket kapsamında verilen cevaplar harmanlandı ve genel durum tespiti yapılarak değerlendirilmeye tâbi tutuldu.

Araştırma ile ortaya çıkan bazı sonuçlar ve ilgili öneriler şöyle sıralanabilir:

The Chambers / Commodity Exchanges of Mardin Province / Districts (Kızıltepe Commodity Exchange, Kızıltepe Chamber of Commerce and Industry, Mardin Chamber of Commerce and Industry, Nusaybin Commodity Exchange, Nusaybin Chamber of Commerce and Industry) conducted a field study on the Agriculture and Livestock Structure of Mardin with the Coordination of Public Private and Mixed Sector Cooperation of Mardin Artuklu University (MAÜKÖK).

MAU Department of Economics Faculty Member, MAÜKÖK Coordinator and TOBB/TEPAV and Mardin Province/Districts Chamber/Stock Exchange . This research, conducted under the direction of Mehmet Behzat Ekinci with the contributions of students of the Departments of Economics and Business Administration, is a joint study of the Chambers / Commodity Exchanges of Mardin Province / Districts with Mardin Artuklu University (MAU).

On October 25-29, 2023. With this field study conducted with the participating companies of the 9th International Mardin Agricultural Equipment, Food and Livestock Fair (MAGROTEX'23), it is aimed to identify the problems related to the agriculture and livestock structure of Mardin from the point of view of companies closely related to these sectors and to put forward relevant solution proposals.

A total of 22 fair exhibitor companies, 8 of them from Mardin and 14 from outside Mardin (Diyarbakır, Gaziantep, İstanbul, Mersin, Tekirdağ, Urfa), tried to answer the following 2 (two) main questions in the research conducted by face-to-face survey method.

1.What are your assessments (capacity/problems) about the agriculture and livestock structure in Mardin?

2.What can be done to eliminate the problems related to the agriculture and livestock structure in Mardin?

I-Sonuçlar

- Genel olarak katılımcılar, Mardin'in yüksek bir tarımsal potansiyele sahip olduğunu fakat kapasite altında tarımsal üretim yapıldığı gibi kullanılan alanların da bilinçli işlenmediğini belirtmektedirler.
- Katılımcılar benzer şekilde Mardin'in hayvancılık kapasitesinin de yüksek olduğunu fakat bunun uygulamada düşük olduğunu ifade etmektedirler.
- Tarıma ve hayvancılığa dair dile getirilen temel sorunların başında, bu faaliyetlere ilişkin uzun vadeli politikaların izlenmemesi gelmektedir. Ayrıca, tarım ve hayvancılık faaliyetlerinin kısıtlı şartlarda yapıldığı dile getirilmektedir.
- Bazı katılımcılar; tarıma yeterli destek olmadığını dile getirerek, Türkiye'nin üretici bir ülke olmaktan çıktığına dikkat çekmektedirler.
- Tarımda dijitalleşmenin önemine değinen bazı katılımcılar, bu çerçevede bazı üreticilerin gereksiz harcama yaptığını dile getirmişlerdir.
- Ayrıca; kuraklık, tarımsal ürün çeşitliliğinin azlığı ve tarımsal sulama gibi sorunlar da belirtilmiştir.

II-Öneriler

- Katılımcılar, tarımda kısa vadeli yerine uzun vadeli politikaların izlenmesi gereğine dikkat çekmektedirler. Bu çerçevede; tarım ve hayvancılık alanında yeni yatırımlar yapılmalı fakat bunlar da doğru biçimde organize edilmelidir.
- Tarımsal ve hayvancılık üretiminde üreticilerin bilinçsizliğine değinilmekte ve bu çerçevede daha büyük kesimlere ulaşılarak bunların bilinçlendirilmesi gereğine vurguda bulunmaktadır.
- Ayrıca, destekleme hususu dile getirilmekte ve üreticilerin tarımsal ekipmanlara uygun şartlarda erişimine yönelik programlardan bahsedilmektedir.
- Özel olarak ele alınan bir husus da tarımdaki dijitalleşmedir. Bu kapsamda, dijitalleşmeye yönelik bilinçli adımlar atılması ve harcamaların ihtiyaca göre yapılması gereğine dikkat çekilmektedir. Ayrıca, üreticilerin harcamalarını daha planlı yapması lazım geldiği belirtilmektedir.
- Mardin'de tarımsal ürün çeşidinin sınırlılığı da bir sorun olarak belirtilerek alternatif ürünlere yönelmesi gereğine dikkat çekilmektedir.
- Katılımcılar; tarımda olduğu gibi, hayvancılığa yönelik uzun vadeli projelerin de uygulanması gerektiğini dile getirmektedir.
- Hayvancılık faaliyetleri için mera konusuna da değinilmektedir. Bu çerçevede, kapasitesinin artırılabilmesi için meraların artırılması lazım geldiği belirtilmektedir.
- Katılımcılar, tarımsal faaliyetlerde olduğu gibi, hayvancılık faaliyetlerinde de yoğun destekleme mekanizmalarının gereğine dikkat çekmektedirler. Bu kapsamda, hayvancılık yapılabilmesi için kamunun özellikle hayvan temini, veteriner hizmetleri ve yem gibi destekleri sağlaması icap ettiğini ifade etmektedirler.
- Tarımsal sulama sorunu özel bir önemle dile getirilen diğer bir husustur. Bu çerçevede, sulama altyapısının geliştirilmesi gereğine dikkat çekilmektedir.
- Katılımcılar bir de sulama ve elektrik enerjisi ile ilgili bir kısır döngünün varlığını dile getirmektedirler. Bu kapsamda, ödeme yapmayanlara yönelik elektrik kesintilerinin, enerji bedelini ödeyenleri de olumsuz etkilediğini ifade etmektedirler. Dolayısıyla bu soruna köklü bir çözüm bulunması gerektiğini belirtmektedirler.

Mardin Artuklu Üniversitesi ve Mardin İli/İlçeleri Odaları/Borsaları bu tür iş birlikleri yaparak şehre ve bölgeye ilişkin tespitler, değerlendirmeler ve iktisat politikası teklifleri içeren benzer çalışmalara devam edileceğini dile getirdi.

The answers given within the scope of the survey were collated and subjected to general due diligence and evaluation.

Some of the results and related recommendations that emerged from the research can be listed as follows:

I-Results

In general, the participants indicate that Mardin has a high agricultural potential, but agricultural production is carried out under capacity, as well as the areas used are not consciously processed.

Similarly, the participants stated that Mardin's animal husbandry capacity is high, but this is low in practice.

One of the main problems expressed about agriculture and animal husbandry is the failure to follow long-term policies related to these activities. In addition, it is stated that agriculture and animal husbandry activities are carried out under limited conditions.

Some participants; expressing that there is not enough support for agriculture, they draw attention to the fact that Turkey has ceased to be a productive country.

Referring to the importance of digitalization in agriculture, some participants stated that some producers are making unnecessary expenses within this framework.

In addition, problems such as drought, lack of agricultural crop diversity and agricultural irrigation were also mentioned.

II-Recommendations

- *The participants draw attention to the need to follow long-term policies instead of short-term ones in agriculture. Within this framework, new investments should be made in the field of agriculture and animal husbandry, but they should also be organized in the right way.*

- *In agricultural and livestock production, the unconsciousness of producers is mentioned and within this framework, the need to raise awareness of them by reaching larger segments is emphasized.*

- *In addition, the issue of support is mentioned and programs for producers to access agricultural equipment under appropriate conditions are mentioned.*

- *A specially addressed issue is digitalization in agriculture. In this context, attention is drawn to the need to take conscious steps towards digitalization and to make expenditures according to needs. In addition, it is stated that manufacturers need to plan their expenses more.*

- *The limitation of the agricultural product variety in Mardin is also mentioned as a problem and attention is drawn to the need to turn to alternative products.*

.Participants; As in agriculture, long-term projects for animal husbandry should also be implemented.

The issue of pasture for animal husbandry activities is also mentioned. Within this framework, it is stated that pastures need to be increased in order to increase their capacity.

.The participants draw attention to the need for intensive support mechanisms in animal husbandry activities as well as in agricultural activities. In this context, they state that in order for livestock to be raised, the public should provide support, especially animal supply, veterinary services and feed.

- *The problem of agricultural irrigation is another issue that is expressed with special importance. In this context, attention is drawn to the need to develop irrigation infrastructure.*

- *Participants also express the existence of a vicious circle related to irrigation and electrical energy. Paid payers In this context, they express that the power outages for those who do not pay also negatively affect those who pay the cost of energy. Therefore, they indicate that a radical solution to this problem should be found.*

Mardin Artuklu University and the Chambers / Stock Exchanges of Mardin Province / Districts stated that similar studies involving determinations, evaluations and economic policy proposals related to the city and region will be continued by making such collaborations.



Mutlu Yıllar Dileriz

We Wish Happy New Year

Kızıltepe TSO camiası olarak ,2024'ün Türkiye'ye ve tüm dünyaya sağlık, huzur, refah ve sevgi getirmesini dileriz.

As KTSO family,we expect 2024 brings health,peace,welfare and love to our country and all world.



